



Tai Po Photography Club

大埔攝影會 第八屆國際攝影沙龍

TAI PO PHOTOGRAPHY CLUB
THE 8TH INTERNATIONAL SALON OF
PICTORIAL PHOTOGRAPHY



主辦



特許認可



大埔區文藝協進會
大埔攝影會
主辦

第八屆國際攝影沙龍

THE 8TH INTERNATIONAL SALON OF PICTORIAL PHOTOGRAPHY

Presented by
Tai Po District Arts Advancement Association
Tai Po Photography Club

展覽
二零一五年十二月廿九至三十一日
香港文化中心地下大堂
E3 - E4展覽區

Exhibition
29 - 31 December 2015
E3 - E4 Exhibition Area of
Hong Kong Cultural Centre

本展覽蒙美國攝影學會及英國皇家攝影學會特許認可
Approved by PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF AMERICA &
THE ROYAL PHOTOGRAPHIC SOCIETY

The sponsors of this International Exhibition of Photography have been awarded Recognition by PSA, the world's largest patron of international photographic exhibitions. PSA, although it has provided Recognition, is neither a sponsor nor directly involved in the operation of this exhibition.



Valid acceptances received by PSA Members in recognized sections of this exhibition are eligible for PSA Star Ratings, listing in the world-wide PSA Who's Who of Photography and credited towards the PSA Distinctions of PPSA, EPSA, MPSA and GMPSA.

PSA is a non-profit organization promoting the advancement of photography in all its forms to novice, amateur and professional photographers world wide.

For information on membership and the many services and activities of PSA contact:

psa
PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF AMERICA
8341 S. Walker Avenue, Suite 104
Oklahoma City, OK 73139-9401, U.S.A.
E-mail: hq@psa-photo.org
Web Site: <http://www.psa-photo.org>



The Royal Photographic Society has awarded patronage to the organisers of this International Exhibition of Photography. In recognition of this, Royal Photographic Society medals are awarded.

The Royal Photographic Society is the world's foremost photographic society. It was founded in 1853 to promote the art and science of photography and has a worldwide membership. The Society's aims are realised through the organisation of over 300 events a year, workshops and courses, international exhibitions and The Society's distinctions and qualifications, which are internationally recognised as measures of excellence in photography.

For details of membership contact:

THE ROYAL PHOTOGRAPHIC SOCIETY
FENTON HOUSE,
122 WELLS ROAD, BATH BA2 3AH, UK
t +44 (0)1225 325733
reception@rps.org
www.rps.org

SP 150-600mm F/5-6.3 VC USD eBAND
EXCERPTED
專為 Canon/Nikon/Sony 全片幅數碼單鏡反光機而設 *

TAMRON
New eyes for industry



TAMRON
NEW
Di 系列鏡頭

USD 馬達快速對焦、結合 VC 影像防震系統
為閣下帶來快速、穩定、高質素的遠攝新體驗

SP 150-600mm

F/5-6.3 Di VC USD 為 Canon, Nikon 而設

F/5-6.3 Di USD 為 Sony 而設*

內置VC(Vibration Compensation)影像防震系統

Di系列鏡頭：專為全片幅及APS-C數碼單鏡反光機而設，隨鏡附送遮光罩

適用接環：Canon, Nikon, Sony

*Sony接環版本沒有內置VC影像防震系統，因Sony機身使用機身影像防震設計

www.tamron.com.hk

目錄

TABLE OF CONTENT

| | |
|--|-----------|
| 序言 Forward | 6 - 11 |
| 彩色數碼投射影像組獲獎名單 Awarded Entries (Color Digital Projected Image Division) | 12 - 13 |
| 黑白數碼投射影像組獲獎名單 Awarded Entries (Mono Digital Projected Image Division) | 14 - 15 |
| 自然生態數碼影像組獲獎名單 Awarded Entries (Digital Nature Division) | 16 - 17 |
| 評審團及沙龍委員會名單 Panel of Judges & Salon committee | 18 - 19 |
| 獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組 Award Photos - Color Digital Projected Image Division | 21 - 60 |
| 獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組 Award Photos - Mono Digital Projected Image Division | 61 - 97 |
| 獲獎作品 - 自然生態數碼影像組 Award Photos - Digital Nature Division | 99 - 139 |
| 入選作品 - 彩色數碼投射影像組 Accepted Photos - Color Digital Projected Image Division | 140 - 149 |
| 入選作品 - 黑白數碼投射影像組 Accepted Photos - Mono Digital Projected Image Division | 150 - 154 |
| 入選作品 - 自然生態數碼影像組 Accepted Photos - Digital Nature Division | 155 - 165 |
| 沙龍統計表 Statistic | 166 - 167 |
| 彩色數碼投射影像組入選名單 Acceptance List for Color Digital Projected Image Division | 169 - 171 |
| 黑白數碼投射影像組入選名單 Acceptance List for Mono Digital Projected Image Division | 172 - 173 |
| 自然生態數碼影像組入選名單 Acceptance List for Digital Nature Division | 174 - 175 |
| 『傑出展覽者』名單 List of "EE.TPPC" | 177 |
| 沙龍評選實況 Salon Judging Highlights | 178 - 179 |
| 鳴謝 Acknowledgement | 180 - 181 |

序言 FORWARD



蘇植良太平紳士
榮譽沙龍會長
大埔民政事務員

BASSANIO SO
JP

Honorable International Salon President
District Officer (Tai Po)

現今科技發達，攝影已成為保存珍貴回憶其中一個重要途徑。我們拍照記錄事物和美景，相片傳遞的信息遠較文字震撼，令人感覺更深刻，極具美感的沙能攝影更有唯美的視覺效果。

大埔攝影會1999年首次舉辦國際攝影沙龍。每屆的國際沙龍均吸引過千件來自世界各地的傑出攝影作品，參展作品有不同的題材和風格。國際沙能如今已成為本港與世界攝影藝術界的一個重要交流平台。本屆的國際沙龍除再次獲得美國攝影學會(Photographic Society of America)及英國皇家攝影學會(Royal Photographic Society)的特別認證(Special Recognition)。這兩個專業攝影學會更頒贈獎牌予各組別優秀作品的攝影者，肯定了他們的成就。

大埔攝影會全體委員協力籌辦本屆國際攝影沙龍，而且付出大量時間和心力將展品結集成冊，供各界欣賞及存為紀念。委員們的專業態度和對攝影的熱忱實在令人深感敬佩。

謹此衷心向本屆國際攝影沙龍的參展者，以及親臨觀賞攝影作品的朋友致謝。期望大埔攝影會繼續以影會友，進一步提升大眾對沙龍攝影的興趣和技巧，也祝願大埔攝影會會務蒸蒸日上。

With advancements in technology, photography has become a common way to preserve our precious memories. We take photos of people, things and beautiful scenery. Photos convey stronger messages and emotions than words. Beautiful salon photos can even create aesthetic visual impact.

First held in 1999 by the Tai Po Photography Club, the International Photography Salon receives more than a thousand entries from photographers around the world every time, covering different themes and styles. The event has become an important platform for Hong Kong photographers to connect to photographers worldwide to exchange ideas and share techniques. This time, the Salon has received Special Recognition from both the Photographic Society of America and the Royal Photographic Society. The photographers of outstanding work from different exhibition groups of the Salon are presented with medals by the two organisations as a token of their achievements.

The members of the Tai Po Photography Club have worked together to make the 8th International Photograph Salon a success. Furthermore, they have put in a lot of time and efforts to compile an album of the salon entries as souve-

nirs to the public. Their professionalism and enthusiasm is worthy of respect.

I would like to express my thankfulness to the participants and visitors to the Salon. I sincerely hope that the Tai Po Photography Club will continue to promote friendship through photography, sparking people's interest in photography and helping them to improve their photography techniques. Lastly, I wish the Club every success in the future.

序言 FORWARD



鄭啟濤

Ph.D.(Hon), Hon. Fellow HKIEd, M.H.
國際沙龍會長
大埔區文藝協進會諮詢委員會主席

JOSEPH K.T. KWONG
Ph.D.(Hon), Hon. Fellow HKIEd, M.H.
International Salon President
Chairman of the Tai Po District Arts
Advancement Association Advisory
Committee

大埔攝影會為大埔區文藝協進會屬下文娛康樂委員會屬會，創立至今已歷三十二年。多年來，大埔攝影會雖然經過不少的轉變，但一眾幹事仍秉承一貫服務社會的宗旨，致力推動本港攝影藝術的發展。自一九九九年起，已七度主辦國際攝影沙龍，便是最佳的例證。

大埔攝影會自一九九九年初次舉辦國際攝影沙龍，幸獲各方一致的好評，證明了大埔攝影會雖然只是一個地區性的攝影組織，但其能力已經足以衝出亞洲，涉足國際。今年大埔攝影會舉辦的第八屆國際攝影沙龍同樣受到高度重視。一如往屆，我們喜見今年繼續獲得二十多個國家和地區，二百多位攝影家送來超過九百幅精彩的攝影作品。經過長達一年的籌備及評選

工作，今日，他們努力的成果又再一次向大家展示。

今年適逢大埔攝影會成立三十二週年的慶典，大埔攝影會為大埔區文藝協進會內其中一個最具代表性的屬會，本屆國際沙龍的成功舉辦，令大埔攝影會三十二週年慶典更添喜慶。

本人有幸再次擔任本屆國際攝影沙龍會長，能夠再一次見證他們的成功，實在感到十分欣慰。在此，我謹向大埔攝影會的每一位成員，致以最衷心的感謝，同時期望他們繼續努力，再創高峰。

The Tai Po Photography Club is a subsidiary of the Arts, Cultural and Recreation Committee of the Tai Po District Arts Advancement Association. It is now celebrating its 32nd anniversary. Over the years, the Club has witnessed tremendous changes, owed much to the synergy and dedication of our committee members, they led remarkably in promoting the arts of photography in Hong Kong. The successful organization of the International Salon in the past seven times since 1999 can best illustrate their effort and long term commitment.

The Tai Po Photography Club had first hosted the International Salon in 1999. This successful event and the wide recognition, demonstrated its capability beyond a local photographic club, it has established its footing in Asia and even more in the international scene. This year, our 8th International Salon continues to win high regards. We are glad to see entries from around 20 countries/regions and more than 200 photographers, they had submitted over 900 pieces of excellent work. I must thank all the participants for their enthusiastic support and hard work, after a year-long preparation and screening, their fantastic pictures are now brought to our view.

This year, the Tai Po Photography Club is celebrating its 32nd anniversary. As one of the renowned organization of the Association, the successful launch of this Salon would be adding jubilation to the Anniversary.

It's my honour and most pleased to be the International Salon President, and witnessed once again their success in organizing the event. I take the opportunity to express my gratitude to thank everyone of you in the Association, and hope that you will be building on your strength and achieving greater success in the years to come.

序言

FORWARD



潘慶輝

校長

大埔區文藝協進會執行委員會主席

POON HING FAI

Principal

Chairman of Tai Po District Arts
Advancement Association

自1999年，大埔攝影會初次舉辦國際攝影沙龍獲到各界的好評，今年已經是他們踏入第八屆的國際攝影沙龍比賽，再一次帶領我們這個地區文藝組織衝出香港，涉足國際。這次國際攝影沙龍比賽獲英國皇家攝影學會及美國攝影學會特別嘉許認可及頒發獎牌，而參賽的優秀作品來自世界各地，數目很多，技藝高超。讓我們可以分享及見識世界水準的攝影藝術作品。

大埔攝影會已經有32年歷史，實在是我們大埔區文藝協進會的一個驕傲，適逢今年大埔區文藝協進會成立三十五週年的慶典，更為我們增添了很多的喜慶和光榮。

這個國際沙龍比賽及展覽得以成功舉辦，實有賴各界人士及友好的支持和贊助，特別我們諮詢會主席鄺啟濤博士，副主席李細燕小姐，文娛及康樂委員會主席黃碧嬌太平紳士等熱心人

士對這個國際比賽的大力支持及贊助呼籲。更加要多謝康文署，民政署等政府部門及大埔民政專員蘇植良太平紳士的大力支持和鼓勵。

謹此向參加本屆攝影沙龍的朋友及參觀攝影展的各界友好，衷心祝賀及致謝，祝願大埔攝影會會務蒸蒸日上，為攝影藝術界綻放異彩及光茫。

Since first being hosted in 1999, the International Salon of Tai Po Photography Club had acquired high reputation from the public. This year Tai Po Photography Club is conducting its 8th International Salon. Once again Tai Po Photography Club, even only a local district art organization, has led the Hong Kong photographic culture to surmount the boundary of Hong Kong and interact with the counterparts from the foreign countries. This international Salon has again obtained Special Recognition from both Photographic Society of America and The Royal Photographic Society together with the related medals and ribbons. Numerous of outstanding photographic artworks with superb standard were received from the all over the world. This International Salon enables us to share and appreciate the state of the art photographic works.

In fact, the successful 32-year history of Tai Po Photography Club deserved pridefulness of Tai Po District Arts Advancement Association. This created extraordinary jubilation and honor to the 35th anniversary of Tai Po District Arts Advancement Association.

The flourishing achievement of this 8th International Salon is the result of the tremendous support, sponsorship and promotion from the various parties especially from our Chairman of the Tai Po District Arts Advancement Association Advisory Committee, Dr. Joseph K.T. Kwong MH; Vice-Chairman of the Tai Po District Arts Advancement Association Advisory Committee, Ms Jeanne S.Y. Lee; Chairman of the Arts, Cultural and Recreation Committee of Tai Po District Arts Advancement Association, Ms Peggy P.K. Wong MH. I would also like to express my special gratitude to District Officer (Tai Po), Mr. Bassanio So JP for his valuable assistance and encouragement.

Just allow me to take this opportunity to deliver my sincere regard to the entrants of this 8th International Salon and the visitors of the exhibition. Finally, I wish Tai Po Photography Club a glorious future and shine brilliantly for the photographic culture.

序言

FORWARD



黃碧嬌

M.H.

大埔區文藝協進會文娛康樂委員會
主席

PEGGY P.K. WONG

M.H.

Chairman of the Arts, Cultural and
Recreation Committee of Tai Po District
Arts Advancement Association

大埔攝影會是大埔區文藝協進會文娛康樂委員會屬會之一，自成立以來，一直積極推廣大埔區的攝影藝術，除舉辦攝影課程外，又定期舉辦外影、比賽、展覽及攝影講座等活動，使攝影藝術的種子在大埔區內以至區外不斷地散播及成長。

大埔攝影會分別於1999、2001、2003、2005、2007、2010及2013年舉辦了七屆國際沙龍，喜獲世界各地攝影愛好者支持，踴躍投件參加，每屆均收到過千件來自本地及海外的攝影傑作，本人相信每一件作品背後都會有一個動人的故事，每一個參加者都會有一段對生活、大自然、大千世界充滿好奇探索的經歷，都會有一份對文化藝術作深層探究的精神和執着，才會展現出令大眾感受到那份充滿浪漫、激情、饒有趣味或耐人尋味和多采多姿的佳作。冀望透過攝影沙龍這個平台，讓大埔攝影會各成員、社會大眾跟世界各地攝影名家有互相

交流切磋學習的機會，藉此提高攝影水平和壯大攝影愛好者的隊伍。

承以往七屆的籌辦經驗，大埔攝影會於本年再接再厲舉辦第八屆國際沙龍。在大埔攝影會主席蔡浩生先生、沙龍主席李標先生的領導及各籌備委員的努力下，國際沙龍的籌備工作終告完成，並順利展出，實在可喜可賀。本屆沙龍又蒙大埔民政事務專員蘇植良太平紳士出任榮譽沙龍會長；大埔區文藝協進會諮詢會主席鄺啟濤MH出任沙龍會長；各界熱心人士贊助經費；大埔區文藝協進會及各方的支持，康樂及文化事務署提供場租資助，謹此衷心致謝！

本人深深感受到這次展出能順利舉行的喜悅，祝願第八屆國際沙龍展出成功和大埔攝影會在未來的日子裡，百尺竿頭，更進一步。

The Tai Po Photography Club (TPPC) of Tai Po District Arts Advancement Association has always been very active in promoting the photographic art of Tai Po. Apart from organizing photography courses since its establishment 30 years ago, it hosts regular photographic activities including competitions and workshops to foster members' appreciation of photographic art in and outside Tai Po,

TPPC held seventh International Salon in 1999, 2001, 2003, 2005, 2007, 2010 and 2013 respectively. They were keenly supported by photographers from different parts of the world. Over 1,000 pieces of photo works were received in each Salon. I believe each piece of work would have an appealing story, reflecting the idea and feelings of the participants experienced from their life, the nature and the boundless universe. With the participants' persistence, devotion and creativity to the art, they presented romantic, passionate, interesting or intriguing pieces of work. It also provided a valuable opportunity and platform for members of the Club to exchange ideas and share views with overseas experts, while at the same time raising the photography standards and increase the collaboration strength.

This is the Eighth Salon and I am glad that with the experience gained from the past years and the excellent efforts of Mr. Choi Ho Sang, Chairman of TPPC, Mr. Li Biu, Chairman of the Salon Organizing Committee and their team members, they together bring this important event to fruition. I cordially thank and congratulate them for their achievement. I would also like to thank Mr. Basanio SO, JP, the Tai Po District Officer, to be our Honourable Salon President, Dr. Joseph Kwong, MH, Chairman of the Tai Po District Arts Advancement Association Advisory Committee to be our Salon President, and for the support given by the Tai Po Districts Arts Advancement Association and friends who sponsored the Salon. I would also like to express my sincere thanks to the Leisure and Cultural Services Department, for their subsidization on venue rental.

As the Chairman of Arts, Cultural and Recreation Committee of the Tai Po District Arts Advancement Association, I am proud of the Tai Po Photography Club's achievement and wish them continued success in the future.

序言 FORWARD



李標

Hon.FTPPC
國際沙龍主席

LI BIU
Hon.FTPPC
International Salon General Chairman

大埔攝影會第八屆國際攝影沙龍，與過去舉辦的國際沙龍有所不同，今次全部使用數碼影像，除彩色及黑白組外，還增加了自然生態組，均獲得世界各地攝影愛好者的支持，計有超過20多個國家或地區及傳來接近千份風格獨特的攝影作品，其水準極高，實難以取捨。

舉辦國際沙龍除可提高本會的知名度外，亦給予了全球的攝影家一個對攝影創作互相切磋的機會。大家在不同地域界限、不同文化背景下，進行攝影創作，互相交流，也因如此，使攝影文化得以延續，且更發揚光大。

本人榮幸地得到大埔攝影會委任為本屆國際沙龍主席，在此，我謹代表大埔攝影會向眾多的參加者與支持者，致以萬分謝意，更加感謝本會幕後的一群沙龍委員，他們日以繼夜，義務地積極投入，不怕辛苦地工作，令

本屆沙龍得以順利舉行，最後特別要向三位人仕致以衷心的謝意，他們是：國際沙龍會長鄭啟濤博士M.H.、國際沙龍顧問李國光先生及國際沙龍顧問陳運鴻先生，感謝他們多年來對國際沙龍的大力支持和協助。

The 8th International Salon of Tai Po Photography Club (TPPC) is distinctive. Unlike the preceding salon in the previous years, all entries of this 8th International Salon should be digital projected images. In addition to color division and mono division, natural division is also launched. All the divisions have received great support from photographers all over the world. Close to a thousand pieces of photographic artwork with unique style were received from participants of more than twenty countries or districts. The entries are of extremely high standard, and it is not an easy task in selecting the winners.

It is true to say that it will raise the recognition and image of TPPC by organizing International Salon but most importantly, our aim is to provide an opportunity and platform for photographers in the world with diversified geographical and cultural background to share their expertise in the creativity of photographic arts. We hope our efforts will help the photographic culture to develop and prosper.

I consider it a great honor to be invited by TPPC as Salon Chairman this year. On behalf of TPPC, I would like to thank

all the participants and supporters, and extend my sincere gratitude to the Salon Committee members who volunteered and worked hard day and night in making this event a success. Finally I would like to express my very special thanks to our Salon President, Dr. Joseph KWONG (M.H.), Salon Adviser, Mr. Alphas LI, and Mr. CHAN Wan Hung for their long lasting encouragement and support to the TPPC International Salon.

序言 FORWARD



蔡浩生

Hon.FTPPC

大埔攝影會主席

CHOI HOO SANG

Hon.FTPPC

Chairman of Tai Po Photography Club

攝影是一門藝術，通過鏡頭，快門開合，攝影師將眼前的影像用不同的手法化成一張動人心魄的照片，而觀眾透過相片，除了可欣賞高超的攝影技術帶來賞心悅目的圖片，還能感受到攝影者對鏡頭內的景色，人物，以至風土文化的不同演繹透過一幅幅的沙龍照片，各種色彩，技術，情感同在交流——這就是攝影藝術的魅力所在，令人醉心且樂此不疲。

大埔攝影會成立迄今三十二年，一直致力於推廣攝影藝術，將之帶進社區，走進人群。而在一九九九年，更踏出國際攝影舞台，舉辦首屆國際沙龍攝影比賽，成績斐然，並獲得美國攝影學會(Photographic Society of America) 及英國皇家攝影學會(Royal Photographic Society) 的認可為主辦國際沙龍機構。至今年舉辦之第八屆沙龍比賽，參加者亦屢獲殊榮，令人鼓舞。

舉辦國際沙龍比賽的成功，首要感謝大埔民政事務處，大埔區議會及大埔文藝協進會在人力及資源不遺餘力協助本會運作，將攝影藝術推廣入社群，使更多市民得以體會箇中樂趣。

衷心感謝鄺啟濤博士的長期鼎力支持，更有賴每屆沙龍主席全力相助，其中本屆國際沙龍主席李標先生，前任國際沙龍主席陳威基先生，李國光先生…等尤其盡心盡力，實為本會之幸。本會全體幹事皆上下一心，不辭勞苦，熱心參與，在此謹致以萬二分的謝意。

隨著日新月異的科技發展，推陳出新大量專業及平民化的器材，為攝影世界帶來很多新衝擊，新挑戰，期望大埔攝影會能兼收並蓄，與時俱進，繼續為攝影藝術和社群發熱發光！

Photography is an Art. A photographer uses his lens and shutter to captivate countless memorable images which bring tremendous pleasure and enchantment to his audience. Through these images, the photographer reveals his thoughts and interpretations of his world, its people and their cultures. The wide spectrum and density of colors in the pictures which are further enhanced by the availability of new techniques allow the photographer to communicate and express his emotions making the art of photography never dull yet always creative, delightful and charming.

Tai Po Photography Club (TPPC) in its 32nd year has continued to be very committed to promote the art of photography in the local community. In 1999, the Club set its foot in the international scene by hosting the first International Salon Photography Competition. TPPC is recognized as one of the hosting organizations by the Photographic Society of America and the Royal Photographic Society. At this year's 8th Salon Competition, participating entries increased exponentially and many received respectful awards and encouraging recognitions.

The great success of the Competition owes to the tremendous support from the Tai Po District Office, Tai Po District Council and the Tai Po District Arts Advancement Association. The unlimited manpower, resources and devoted efforts poured into the event had not only brought fun to the public but had drawn photographic art closer to everyday life. Very special thanks to Dr. K. T. Kwong for his long term support; the dedicated hard work from current and past chairmen, Mr. Li Biu, Mr. W. K. Chan and Mr. K. K. Li are much appreciated. I would also like to express my sincere gratitude to all Club members who united in spirit and heart for their enthusiastic participation.

With the rapid emergence of innovative technology; large variety of cameras and accessories are available in the market to choose from. High quality photography is no longer limited to professionals but is also easily accessible to amateurs. Novel equipment open the doors to new challenges in the world of photography. I wish TPPC will continue to advance with the new era and bring the pleasure of photographic art to those around us.

彩色數碼投射影像組獲獎名單

AWARDED ENTRIES (COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION)

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---------------------------------------|--|--|--|
| PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌 | PHUA Seng Huat | Malaysia 馬來西亞 | Tea House |
| RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌 | SHI Cheng 石城 | China 中國 | Peach Garden |
| TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌 | BONDAR Mikhail | Ukraine 烏克蘭 | Attachment To The Sea-3 |
| PSA Silver Medal 美國攝影學會銀牌 | LING Yongxiong 凌永雄 | Australia 澳洲 | Good Morning |
| RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌 | NG Man Kui Wisely 吳敏駒 | Hong Kong 香港 | Legend Of Mermaid |
| TPPC Silver Medals 大埔攝影會銀牌 | BONDAR Mikhail BEURAIND Marcel | Ukraine 烏克蘭 Belgium 比利時 | Races Behind Wind-6 Passion Inavouee |
| PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌 | MOK Chung Keung 莫松強 | Hong Kong 香港 | Sister And Little Brother |
| RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌 | LING Yongxiong 凌永雄 | Australia 澳洲 | Surfing 3 |
| TPPC Bronze Medals 大埔攝影會銅牌 | BEURAIND Marcel HOCHHAUS Alexander BONDAR Mikhail KWOK Yim Kuen 郭艷娟 | Belgium 比利時 Germany 德國 Ukraine 烏克蘭 Hong Kong 香港 | Blanche Nuit Shoetime Races Behind Wind-10 壩上金秋 |
| PSA Honorable Ribbons 美國攝影學會優異絲帶 | LANG Thomas 凌兆基 BEURAIND Marcel PHUA Seng Huat | United States 美國 Belgium 比利時 Malaysia 馬來西亞 | Sharing With Hot Spring Cage Aux Voeux Deer In Free |
| RPS Honorable Ribbons 英國皇家攝影學會優異絲帶 | BEURAIND Marcel TAY David Poey Cher 鄭培書 ZHOU Jianyong 周建勇 | Belgium 比利時 Singapore 新加坡 China 中國 | Conteuse Green Brolly Tidal Flats Dawn |
| TPPC Honorable Ribbons 大埔攝影會優異絲帶 | WONG Yan Sut 黃仁述 TSE Kai Nin 謝啟年 PENTONY Pauline KWAN Phillip LAU Hoi Wai 劉海惠 KWOK Yim Kuen 郭艷娟 NG Man Kui Wisely 吳敏駒 PENTONY Pauline STAKE Jan Thomas HENG Zee Kek 邢詒格 | Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 United Kingdom 英國 Canada 加拿大 Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 United Kingdom 英國 Sweden 瑞典 Singapore 新加坡 | Give And Take Blessing 禱告 Cascade Northern Light Reflection Color Square 金秋 Terrifying Wave Liquidize Alex With Straw Playful |

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---|------------------------|---------------------------|-------------------------|
| The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分 | BONDAR Mikhail | Ukraine 烏克蘭 | |
| The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃) | ZHOU Jianyong 周建勇 | China 中國 | |
| The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區 全套最高積分 (騰龍盃) | NG Man Kui Wisely 吳敏駒 | Hong Kong 香港 | |
| The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員 全套最高積分 (饒炳雄博士盃) | CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲 | Hong Kong 香港 | |
| The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品 | BONDAR Mikhail | Ukraine 烏克蘭 | Attachment to the Sea-3 |
| The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品 (顓頊聰盃) | WU Lijian 吳立建 | China 中國 | Praying Grandma |
| The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (張興來盃) | NG Man Kui Wisely 吳敏駒 | Hong Kong 香港 | Legend Of Mermaid |
| The Best TPPC Member Entry 大埔攝影會會員最佳作品 (文濤強盃) | WONG Yan Sut 黃仁述 | Hong Kong 香港 | Give And Take |

黑白數碼投射影像組獲獎名單

AWARDED ENTRIES (MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION)

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---------------------------------------|--|---|--|
| PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌 | LING Yongxiong 凌永雄 | Australia 澳洲 | Morning 20 BW |
| RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌 | AL MUSHAIFRI Abdulla | Qatar 卡塔爾 | Take Me Home BW |
| TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌 | STAKE Jan Thomas | Sweden 瑞典 | My Boy No2 |
| PSA Silver Medal 美國攝影學會銀牌 | STAKE Jan Thomas | Sweden 瑞典 | Mother And Daughter |
| RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌 | LING Yongxiong 凌永雄 | Australia 澳洲 | Surfing 1 BW |
| TPPC Silver Medals 大埔攝影會銀牌 | HO Tak Chuen 何德全 MOK Chung Keung 莫松強 | Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 | 合作 Construction Site |
| PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌 | CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲 | Hong Kong 香港 | Morning Bikers |
| RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌 | ZHOU Jianyong 周建勇 | China 中國 | Backing Home After Grazing |
| TPPC Bronze Medals 大埔攝影會銅牌 | GEUS Serge TAM Joseph 譚國釗 CHEN Junjie 陳俊杰 LAU Hoi Wai 劉海惠 | France 法國 Australia 澳洲 China 中國 Hong Kong 香港 | Regard Furious Ride In The Rain Lonely |
| PSA Honorable Ribbons 美國攝影學會優異絲帶 | HENG Zee Kek 邢詒格 LAU Hoi Wai 劉海惠 GEUS Serge | United States 美國 Hong Kong 香港 France 法國 | Mysterious Nine Distance Ajja 17 #10 |
| RPS Honorable Ribbons 英國皇家攝影學會優異絲帶 | LAU Hoi Wai 劉海惠 KOEPF Achim WONG Yan Sut 黃仁述 | Hong Kong 香港 Germany 德國 Hong Kong 香港 | Storm Fingers Peak Bionda 1 Mist In The Morning |
| TPPC Honorable Ribbons 大埔攝影會優異絲帶 | TAM Kam Chiu 譚錦超 AL MUSHAIFRI Abdulla TAM Kam Chiu 譚錦超 TAM Joseph 譚國釗 LING yongxiong 凌永雄 TAM Joseph 譚國釗 TAM Kam Chiu 譚錦超 TAM Joseph 譚國釗 CLEMONS Lynn CHEANG Sherman 鄭世強 | Canada 加拿大 Qatar 卡塔爾 Canada 加拿大 Australia 澳洲 Australia 澳洲 Canada 加拿大 Australia 澳洲 United States 美國 Macau 澳門 | The Fury Horse Walking Away Steer Wrestling Have No Fear Mono Rodeo Thriling 3 BW Up In The Air Winning Moment Team Roping Elk Statue Chasing |

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---|------------------------|---------------------------|---------------------|
| The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分 | TAM Joseph 譚國釗 | Australia 澳洲 | |
| The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃) | HU Tong 胡通 | China 中國 | |
| The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區 全套最高積分 (騰龍盃) | LAU Hoi Wai 劉海惠 | Hong Kong 香港 | |
| The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員 全套最高積分 (陸天石盃) | CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲 | Hong Kong 香港 | |
| The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品 | STAKE Jan Thomas | Sweden 瑞典 | My Boy No2 |
| The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品 | CHEANG Sherman 鄭世強 | Macau 澳門 | Chasing |
| The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (陸金盃) | MOK Chung Keung 莫松強 | Hong Kong 香港 | Construction Site |
| The Best TPPC Member Entry 本會會員最佳作品 (陳漢明盃) | WONG Yan Sut 黃仁述 | Hong Kong 香港 | Mist In The Morning |

自然生態數碼影像組獲獎名單

AWARDED ENTRIES (DIGITAL NATURE DIVISION)

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---------------------------------------|---|---|--|
| PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌 | YEO Eng Siong 楊永祥 | Singapore 新加坡 | Cheetah Family |
| RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌 | CHAN Dany | Canada 加拿大 | Grizzly Feeding On Salmon |
| TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌 | KWAN Phillip | Canada 加拿大 | Bear Swim With Fish 1 |
| PSA Silver Medal 美國攝影學會銀牌 | CHAN Dany | Canada 加拿大 | Arctic Fox On The Watch |
| RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌 | YEO Eng Siong 楊永祥 | Singapore 新加坡 | Hunting Cheetahs |
| TPPC Silver Medals 大埔攝影會銀牌 | JOURDAIN Roger LV Xuehai 呂學海 | France 法國 China 中國 | Chacals A Chabraise No1 Setting Out |
| PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌 | KOEPF Achim | Germany 德國 | Kamtschatka 5 |
| RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌 | KING Francis | Canada 加拿大 | Flamingo Flock Taking Off |
| TPPC Bronze Medals 大埔攝影會銅牌 | PUN Tak Cheong 潘德昌 TSE Kwok Kei Daniel 謝國驥 VAN Mensel Dre PUN Tak Cheong 潘德昌 | Macau 澳門 Hong Kong 香港 Belgium 比利時 Macau 澳門 | The Wildebeest Up Rive Catch A Fish Tear Open The Cheetah In The Tree |
| PSA Honorable Ribbons 美國攝影學會優異絲帶 | VAN Echelpoel Rene CAI Huzhong NGU Dik Sen 吳立勝 | Belgium 比利時 United States 美國 Malaysia 馬來西亞 | Brentis Daphne I Got Big One Predator In Action #4889 |
| RPS Honorable Ribbons 英國皇家攝影學會優異絲帶 | KOEPF Achim DEVINE Bob BRAMHAM Gordon | Germany 德國 United Kingdom 英國 United Kingdom 英國 | Lonely Penguin Osprey With Fish Gull Reflection |
| TPPC Honorable Ribbons 大埔攝影會優異絲帶 | ANAGNOSTIDIS Marc CHAN Kevin CHENG Oi King 鄭愛琼 KWOK Yim Kuen 郭艷娟 JOURDAIN Roger MOK Chung Keung 莫松強 KING Francis CHEN Junjie 陳俊杰 NGU Dik Sen 吳立勝 CHAN Dany | France 法國 Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 Hong Kong 香港 France 法國 Hong Kong 香港 Canada 加拿大 China 中國 Malaysia 馬來西亞 Canada 加拿大 | Agrion Jouvencelle Leave My Leaf Love Story 雙雙對對 生態美 Mating Pink Flamingos 2015 Intruder First Come First Served Glacier Predator In Action #5488 Chaos |

| Award 獎項 | Author 作者 | Country/ Region 國家/ 地區 | Title 題目 |
|---|-------------------------|---------------------------|--------------------|
| The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分 | CHAN Dany | Canada 加拿大 | |
| The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃) | LV Xuehai 呂學海 | China 中國 | |
| The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區 全套最高積分 (騰龍盃) | CHEUNG Koon Nam | Hong Kong 香港 | |
| The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員 全套最高積分 (林惠玲盃) | FU Kim Hung 傅劍雄 | Hong Kong 香港 | |
| The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品 | ANAGNOSTIDIS Marc | France 法國 | Agrion Jouvencelle |
| The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品 (蔡錦光盃) | LV Xuehai 呂學海 | China 中國 | Setting Out |
| The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (舒義娜盃) | TSE Kwok Kei Daniel 謝國驥 | Hong Kong 香港 | Catch A Fish |
| The Best TPPC Member Entry 大埔攝影會會員最佳作品 (舒義夏盃) | KWOK Yim Kuen 郭艷娟 | Hong Kong 香港 | 生態美 |

評審團及沙龍委員會名單

PANEL OF JUDGES & SALON COMMITTEE

PANEL OF JUDGES 評審團

Color Digital Projected Image Division

彩色數碼投射影像組

Mr. Healthy K.H. TAM 譚健康先生

FGPC, MH.GPC, FSGPA, FWKLPA, Hon.PSEA, ARPS, APSHK

Mr. NG Man Kuen 吳民權先生

FCPA, Hon.ECPA, Hon.EHKCC, FPSEA, AFIAP, Hon.FZYPA

Mr. Philand WU 胡世光先生

FHKCC, FPSEA, FUAPA, FNCPA, FPSNY, Hon.FGPC

Mr. Homer LEE 李飛熊先生

FCPA, Hon.FCPA, AFIAP, APSHK, AHKCC, Hon.EHKCC, AHKAPA,
Hon.EYMCAPS, PSA Who's Who Top Ten

Dr. Steve TSO 左思賦醫生

Hon.FGPC, AGPC, MHGPC

Monochrome Digital Projected Image Division

黑白數碼投射影像組

Mr. HO Po Tim 何寶甜先生

Hon.FTPPC, Hon.FGPC, Hon.FWKLOBPA, Hon.FSGPA, Hon.FHKPA,
Hon.FYMCAPS, Hon.FCPA, FCPA, Hon.CPA, FHKCC, Hon.HKCC,
APSHK, Hon.FSAPA, Hon.FZYPA, Hon.FUAPA

Mr. LEUNG Kai Yiu 梁繼堯先生

FRPS, HKMCPs, Hon.FCUPS, Hon.FHKUPS, Hon.FUAPA, Hon.
FYMCAPS, Hon.FHKPA, Hon.F35mmPS

Mr. CHAN Ling Wan 陳凌雲先生

EETPPC, FGPC, Hon.FGPC, Hon.FSGPA, Hon.FZYPA, APSEA,
AYMCAPS

Mr. CHEUNG Kwan Leung 張鈞良先生

FGPC, FPSEA, PSA5*(PPD Color), EFiAP, APSHK, ACPA, AYMCAPS

Mr. LUK Tin Shek 陸天石先生

MFIAP, PSA 5*(PPD Color), FPSHK, FCPA, FPSEA, FHKAPA, FGPC,
FSGPA

Digital Nature Division

自然生態數碼影像組

Mr. CHAN Ping Chung 陳炳忠先生

FPSHK, Hon.FHKCC, FHKCC, FCAPA, AFIAP, Hon.FCPA, EP.PSM

Mr. Victor H.K. LEE 李漢光先生

FGPC, Hon.CMGPC, Hon.PSGSPC, FMTRMPC, EFiAP, ARPS, EP.PSM,
Hon.ECPA, AWIEP, APSEA, APSHK, AUAPA, AHKCC, AYMCAPS

Mr. LAM Kin Cheong 林健璋先生

EETPPC, FPSM, FPSSM, FPSEA, FHKCC, FHKPA, FGPC, FPSNY,
ARPS, LCFA, Hon.FPSM, Hon.FICS, Hon.FPSBP, Hon.PSM, EPPSM,
Hon.ECPA, Hon.EUAPA, SEKPS, Hon.ESCPs, Hon.PESGSPC, AVIEP,
MICS, EFiAP/g, ESFiAP, PPSA, PSA Diamond Star Exhibitor, PSA Who's
Who Top Ten Exhibitor (1998, 2003, 2004)

Mr. CHAN Chak Wing 陳澤榮先生

FRPS, FCPA, FHKCC, FHKPA, Hon.ECPA, Hon.EHKCC, Hon.HKPA,
PSA Who's Who Top Ten(CPD1993)

Dr. YU Kwok Keung 余國強博士

PhD, MSc-ENV, LLB-PRC, MBA, BBA, PGDip. Photography,
ProDipDPIE, ProDipPA

SALON COMMITTEE 沙龍委員會

Honorable Salon President 榮譽沙龍會長

Mr. Bassanio SO 蘇植良太平紳士 JP
District Officer, Tai Po 大埔民政事務專員

Salon President 沙龍會長

Dr. Joseph K.T. KWONG 鄭啟濤博士 M.H.

Salon Advisor 沙龍顧問

Ms. Peggy P.K. WONG 黃碧嬌女士 M.H.
Mr. YU Chi Wing 余智榮先生
Dr. YIU Ping Hung 饒炳雄博士
Mr. CHUNG Chi Kai 鍾賜佳先生
Hon.FTPPC, Hon.FGCP, Hon.FCPA, etc
Mr. Jackie K.C. LEUNG 梁其正先生
Hon.FTPPC, Hon.FGCP, Hon.FCPA, etc
Mr. CHOI Hoo Sang 蔡浩生先生
Hon.FTPPC
Mr. Wilky W.K. CHAN 陳威基先生
Hon.FTPPC, Hon.CMGPC
Mr. Alphas K.K. LI 李國光先生
Hon.FTPPC, Hon.FGCP, MH.GPC

Salon General Chairman 沙龍主席

Mr. LI Biu 李標先生
Hon.FTPPC

Salon Secretary 沙龍秘書

Mr. WONG Yat Fung 王一峰先生

Salon Treasurer 沙龍司庫

Mr. CHAN Wan Hung 陳運鴻先生
Hon.FTPPC, Hon.GPC

Salon Division Chairman 沙龍主任

Color Digital Projected Image Division
彩色數碼投射影像組
Mr. Kelvin K.H. FU 傅劍雄先生

Monochrome Digital Projected Image Division
黑白數碼投射影像組
Mr. TSE Kai Nin 謝啟年先生

Digital Nature Division

自然生態數碼影像組

Mr. Bill W.S. CHUI 崔偉聲先生

Salon Catalogue Designer & Editor

沙龍目錄設計及編輯

Mr. Herman T.M. CHAN 陳子汝先生
A.GPC, MH.GPC, Hon.CMGPC
Mr. Zquare C.H. CHEUNG 張智豪先生

Committee Members 沙龍委員

Mr. TANG Tak Kin 鄧德健先生
Mr. SIU Shui Yu 蕭瑞瑜先生
Mr. LAW Ting Fai 羅廷輝先生
Mr. IP Kim Hung 葉劍洪先生
Ms. WONG Wing Ting 黃穎婷小姐
Ms. KAN Fung King 簡鳳瓊小姐
Ms. FUNG Mo Kit 馮慕潔小姐
Ms. Calina Y.C. FU 傅燕貞小姐
Mr. Justin M.K. CHIU 趙文基先生
Mr. LEE Kai Man 李啟民先生
Mr. David K.C. TAM 譚國銓先生

祝 賀

大埔區文藝協進會大埔攝影會
第八屆國際攝影沙龍展出成功

李國英律師事務所

致 意

真誠專業
為您服務

地址：大埔普益街十七號地下
電話：2651 - 6776
傳真：2650 - 8892



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌

Tea House

PHAU Seng Huat

Malaysia 馬來西亞

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌

Peach Garden

SHI Cheng 石城

China 中國

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Silver Medal 美國攝影學會銀牌

Good Morning

LING Yongxiong 凌永雄

Australia 澳洲

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌

Passion Inavouee

BEAURAIND Marcel

Belgium 比利時

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌

Sister And Little Brother

MOK Chung Keung 莫松強

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌

Surfing 3

LING Yongxiong 凌永雄

Australia 澳洲

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

Blanche Nuit

BEAURAIND Marcel

Belgium 比利時

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

Shoetime

HOCHHAUS Alexander

Germany 德國

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

壩上金秋

KWOK Yim Kuen 郭艷娟

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Sharing With Hot Spring

LANG Thomas 凌兆基

United States 美國

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Cage Aux Voeux

BEAURAIND Marcel

Belgium 比利時

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Deer In Free

PHAU Seng Huat

Malaysia 馬來西亞

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

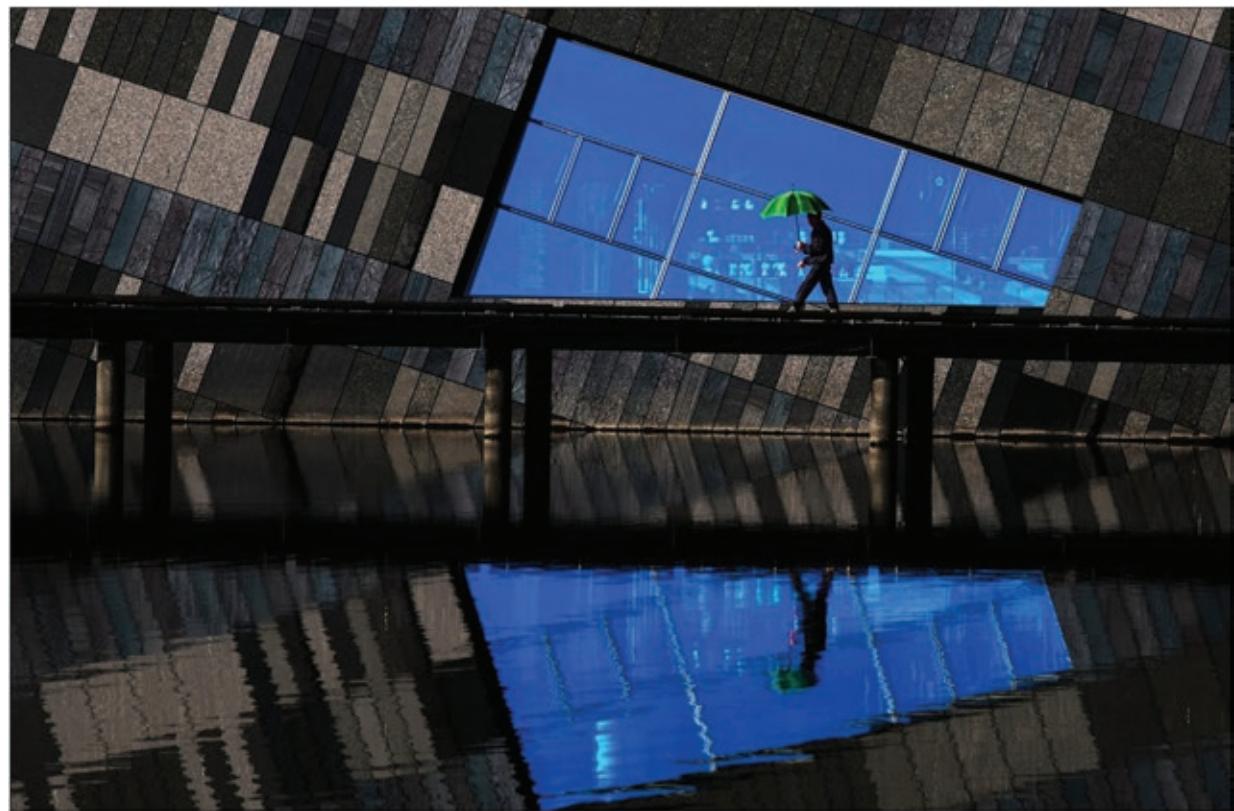
Conteuse

BEAURAIND Marcel

Belgium 比利時

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

Green Brolly

TAY David Poey Cher 鄭培書

Singapore 新加坡

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Best TPPC Member Entry 大埔攝影會會員最佳作品 (文濤強盃)

Give And Take

WONG Yan Sut 黃仁述

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Blessing 禱告
TSE Kai Nin 謝啟年

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Cascade

PENTONY Pauline

United Kingdom 英國

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



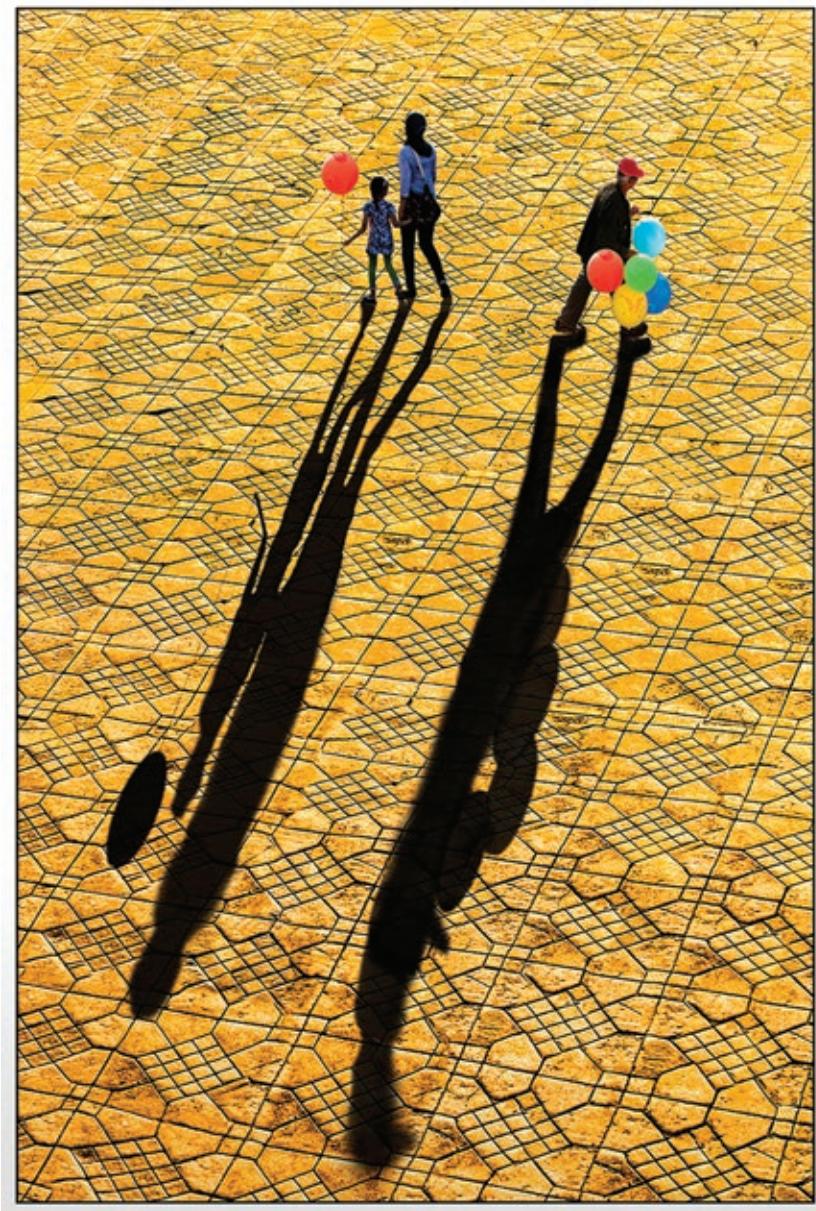
TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Northern Light Reflection

KWAN Phillip Canada 加拿大

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Color Square

LAU Hoi Wai 劉海惠

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

金秋

KWOK Yim Kuen 郭艷娟

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Liquidize

PENTONY Pauline

United Kingdom 英國

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Alex With Straw

STAKE Jan Thomas

Sweden 瑞典

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Playful

HENG Zee Kek 邢詒格

Singapore 新加坡

獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌

The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品

The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Attachment To The Sea-3

BONDAR Mikhail

Ukraine 烏克蘭



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Attachment To The Sea-22

BONDAR Mikhail

Ukraine 烏克蘭



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

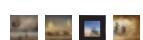


TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Races Behind Wind-6

BONDAR Mikhail

Ukraine 烏克蘭



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Races Behind Wind-10

BONDAR Mikhail

Ukraine 烏克蘭



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Housewife

ZHOU Jianyong 周建勇

China 中國



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

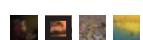


The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Shepherd Song

ZHOU Jianyong 周建勇

China 中國



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Midsummer

ZHOU Jianyong 周建勇

China 中國



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶
The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Tidal Flats Dawn

ZHOU Jianyong 周建勇

China 中國



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Good Harvest

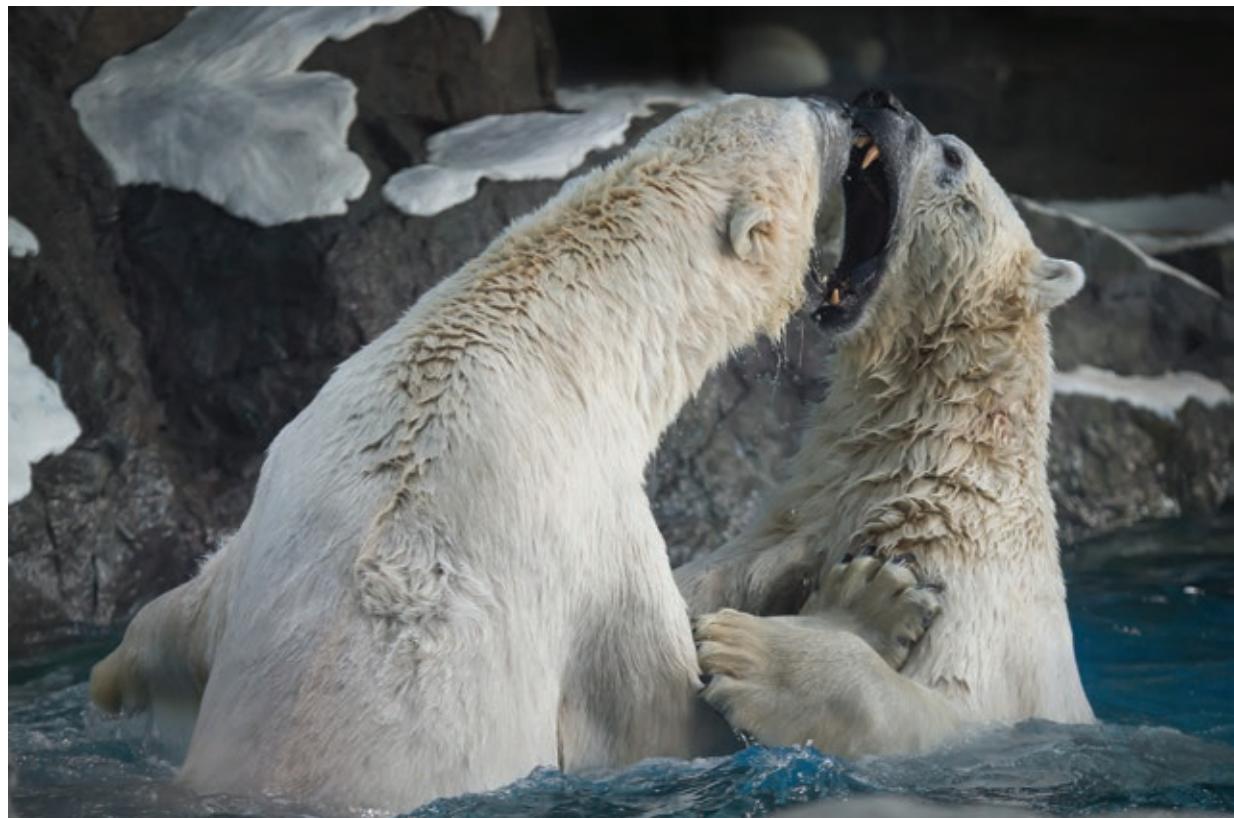
NG Man Kui Wisely 吳敏駒

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Polar Bear Fighting 1

NG Man Kui Wisely 吳敏駒

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Terrifying Wave

NG Man Kui Wisely 吳敏駒

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌

The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (張興來盃)

The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Legend Of Mermaid

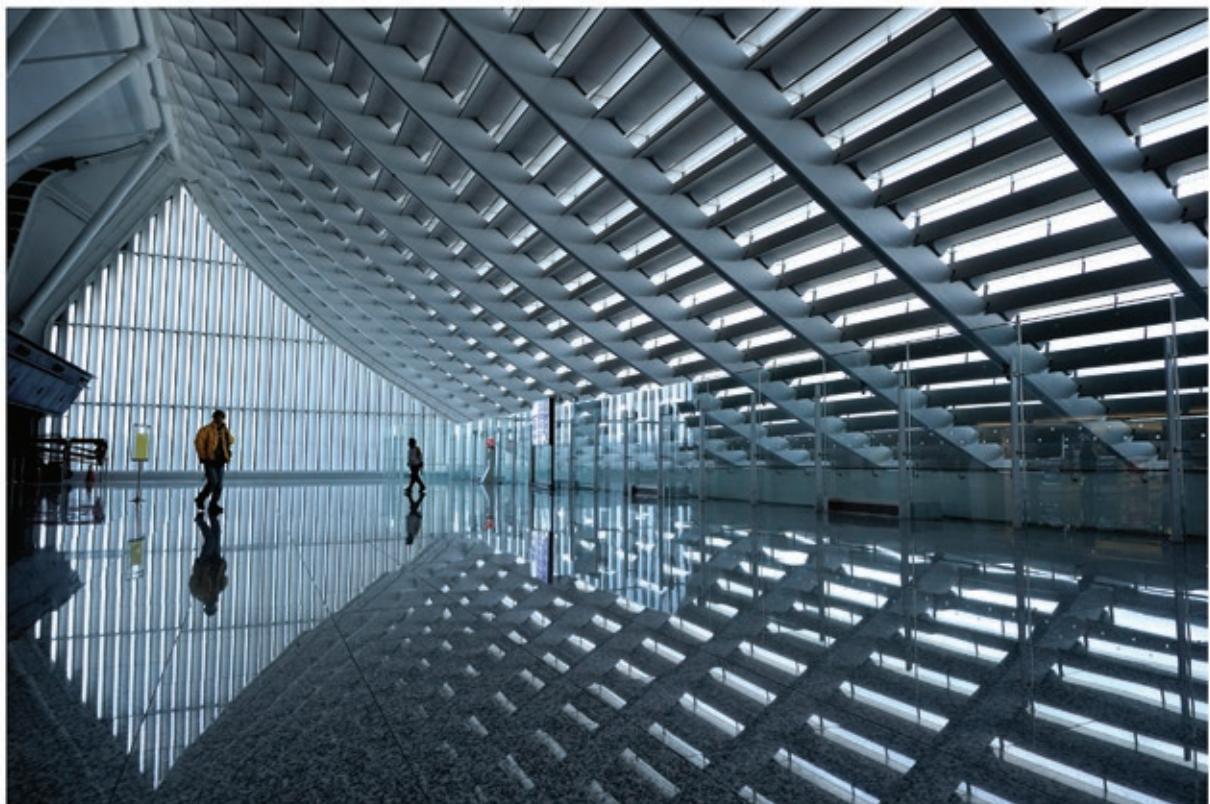
NG Man Kui Wisely 吳敏駒

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (饒炳雄博士盃)

Traveller

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (饒炳雄博士盃)

Little Girls

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (饒炳雄博士盃)

In-Line Skating

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

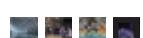


The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (饒炳雄博士盃)

Macau Firework

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 彩色數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品 (頸頸聰盃)

Praying grandma

WU Lijian 吳立建

China 中國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌

Morning 20 BW

LING Yongxiong 凌永雄

Australia 澳洲

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌

Take Me Home BW

AL MUSHAIFRI Abdulla

Qatar 卡塔爾

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌
The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品

My Boy No2

STAKE Jan Thomas

Sweden 瑞典

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Silver Medal 美國攝影學會銀牌

Mother And Daughter

STAKE Jan Thomas

Sweden 瑞典

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌

Surfing 1 BW

LING Yongxiong 凌永雄

Australia 澳洲

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌

合作

HO Tak Chuen 何德全

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌

The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (陸金盃)

Construction Site

MOK Chung Keung 莫松強

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌

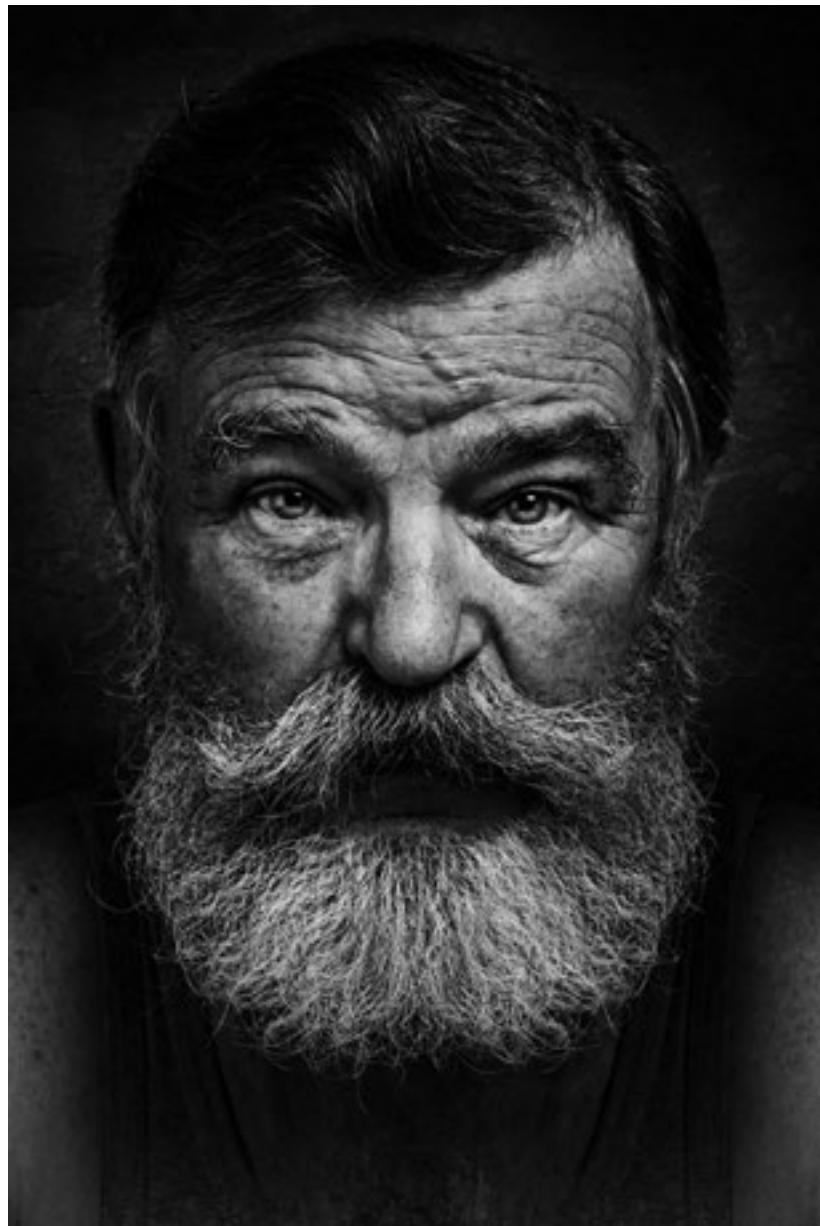
Backing Home After Grazing

ZHOU Jianyong 周建勇

China 中國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

Regard

GEUS Serg

France 法國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

In The Rain

CHEN Junjie 陳俊杰

China 中國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Mysterious Nine

HENG ZEE KEK 邢詒格

Singapore 新加坡

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Ajja 17 #10

GEUS Serg

France 法國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

Bionda 1

KOEPEF Achim

Germany 德國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶
The Best TPPC Member Entry 大埔攝影會會員最佳作品 (陳漢明盃)

Mist In The Morning

WONG Yan Sut 黃仁述

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

The Fury Horse

TAM Kam Chiu 譚錦超

Canada 加拿大

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Walking Away

AL MUSHAIFRI Abdull

Qatar 卡塔爾

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Steer Wrestling

TAM Kam Chiu 譚錦超

Canada 加拿大

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Rodeo Thriling 3 BW

LING Yongxiong 凌永雄

Australia 澳洲

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Winning Moment

TAM Kam Chiu 譚錦超

Canada 加拿大

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Elk Statue

CLEMONS Lynn

United States 美國

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品

Chasing

CHEANG Sherman 鄭世強

Macau 澳門

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Furious Ride

TAM Joseph 譚國釗

Australia 澳洲



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Have No Fear Mono

TAM Joseph 譚國釗

Australia 澳洲



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Up In The Air

TAM Joseph 譚國釗

Australia 澳洲



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Team Roping

TAM Joseph 譚國釗

Australia 澳洲



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Morning Song 漁鄉晨曲

HU Tong 胡通

China 中國



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Periloos Liee 驚濤駭浪

HU Tong 胡通

China 中國



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Morning Melooy 晨韻

HU Tong 胡通

China 中國



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Nature And Life 人與自然

HU Tong 胡通

China 中國



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Storm Fingers Peak

LAU Hoi Wai 劉海惠

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Care

LAU Hoi Wai 劉海惠

Hong Kong 香港

騰龍盃

獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Lonely

LAU Hoi Wai 劉海惠

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Distance

LAU Hoi Wai 劉海惠

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (陸天石盃)

Cycling

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (陸天石盃)

Don't Let Him Go

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌

The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (陸天石盃)

Morning Bikers

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 黑白數碼投射影像組

AWARD PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (陸天石盃)

Hand In Hand

CHUI Wai Sing Bill 崔偉聲

Hong Kong 香港



全港首台最先進最快速 高像素大型數碼照片擴印機

D1005 HR



HYMN DIGITAL PHOTO
Professional

淮美影像
高品質專業相紙

標準光面紙

高貴絨面紙

驚艷金屬紙



沖印中心 專業影樓 相簿製作 講座展覽 教學中心

梁其正主理

提供：
* 3R, 4R, 5R, A4, A3, A3+ 盒裝紙
* 3.5吋, 5吋, 6吋, 8吋, 10吋, 12吋, 16吋, 24吋, 36吋, 44吋, 65吋 卷裝紙

香港代理：

香港**淮美**
ARTIST 數碼影像

九龍荔枝角青山道485號九龍廣場1512室(荔枝角地鐵站B1出口)

Rm. 1512, Kowloon Plaza, 485 Castle Peak Rd, Lai Chi Kok, Kowloon, H.K.

Tel: 92157903 / 35802728

<http://www.artistdigi.com>
Email: artistdigi@hotmail.com



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



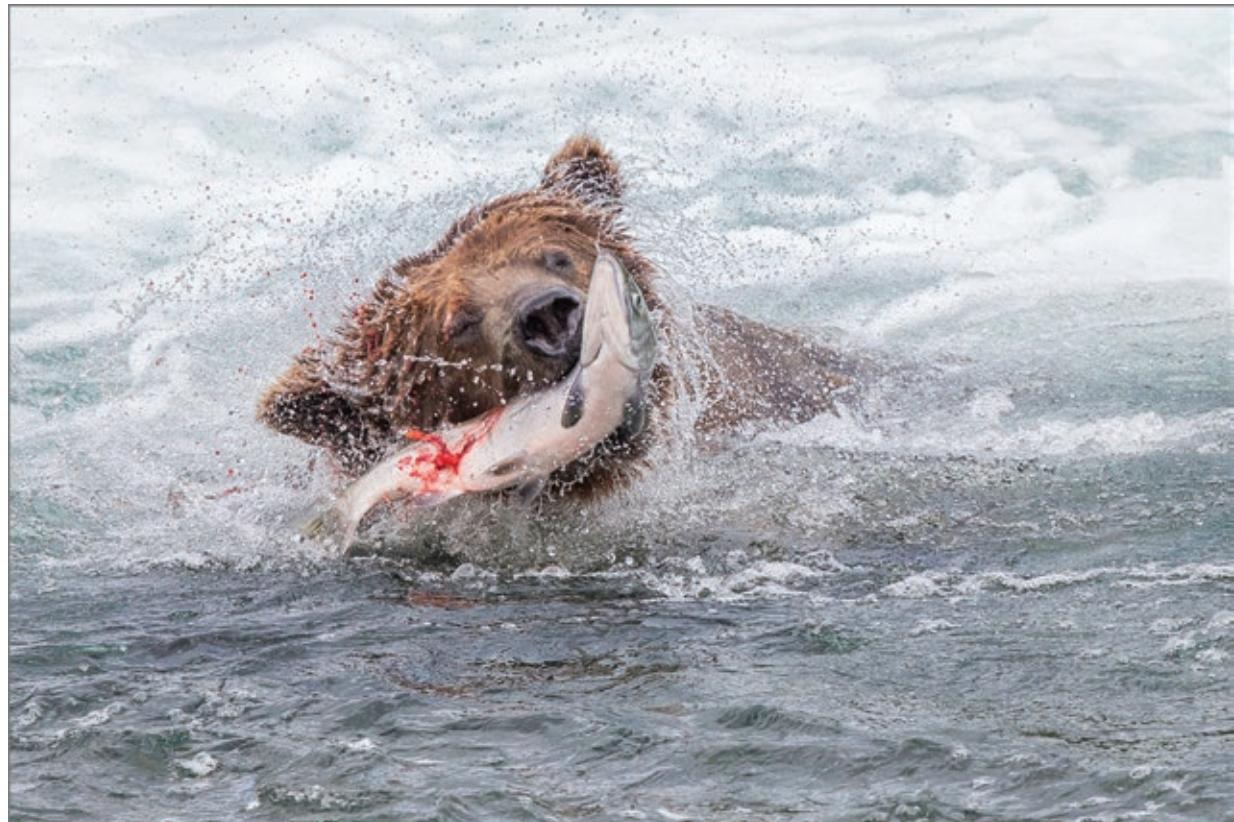
PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌

Cheetah Family

YEO Eng Siong 楊永祥

Singapore 新加坡

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Gold Medal 大埔攝影會金牌

Bear Swim With Fish 1

KWAN Phillip

Canada 加拿大

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Silver Medal 英國皇家攝影學會銀牌

Hunting Cheetahs

YEO Eng Siong 楊永祥

Singapore 新加坡

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌

Chacals A Chabracque No1

JOURDAIN Roger

France 法國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



PSA Bronze Medal 美國攝影學會銅牌

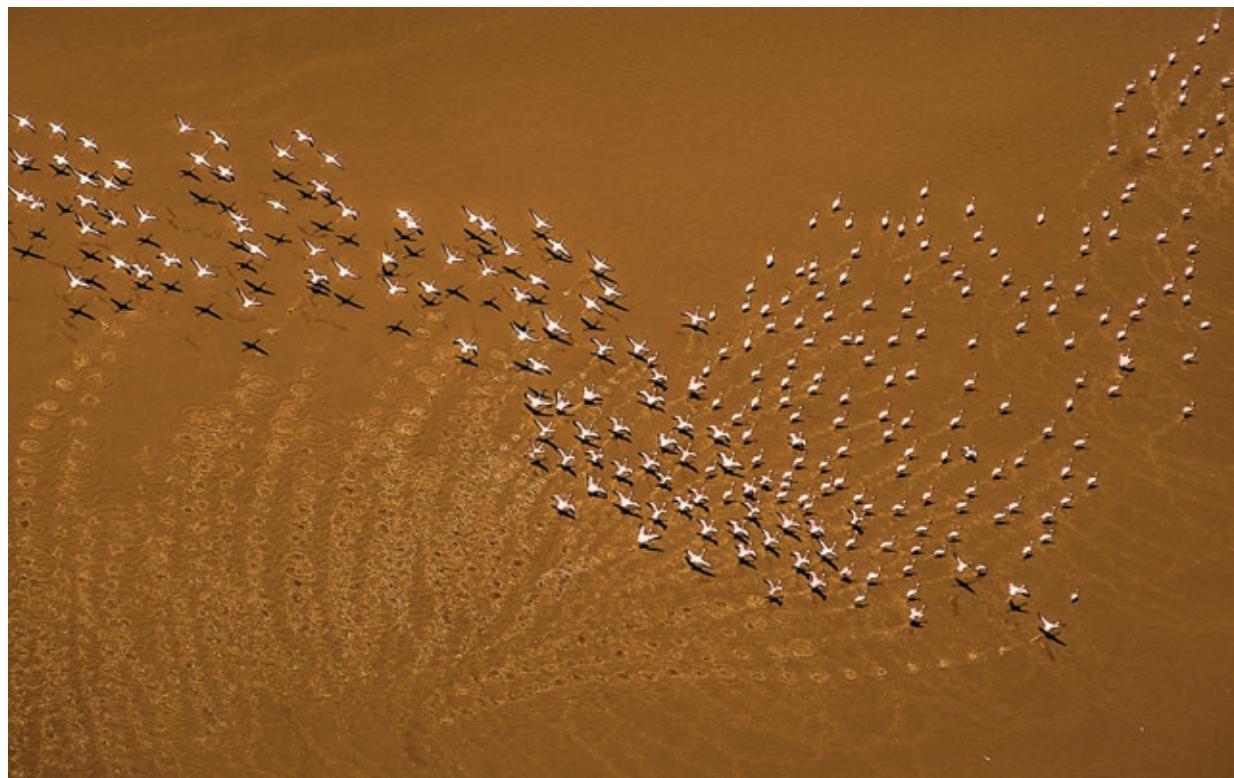
Kamtschatka 5

KOEPF Achim

Germany 德國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組

AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Bronze Medal 英國皇家攝影學會銅牌

Flamingo Flock Taking Off

KING Francis Canada 加拿大

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

The Wildebeest Up Rive

PUN Tak Cheong 潘德昌

Macau 澳門

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌
The Best HKSAR Entry 香港特別行政區最佳作品 (舒義娜盃)

Catch A Fish
TSE Kwok Kei Daniel 謝國驥 Hong Kong 香港

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION

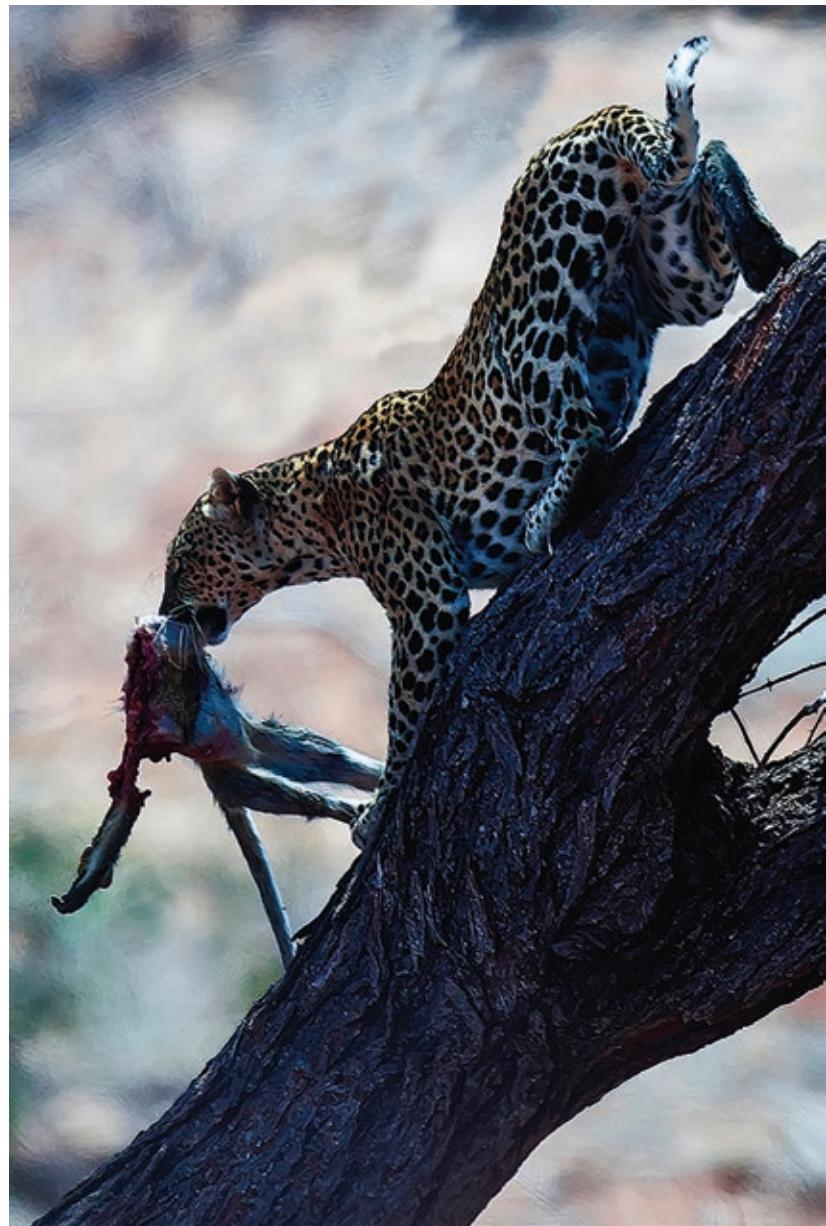


TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

Tear Open
VAN Mensel Dre

Belgium 比利時

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Bronze Medal 大埔攝影會銅牌

The Cheetah In The Tree

PUN Tak Cheong 潘德昌

Macau 澳門

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Brentis Daphne

VAN Echelpoel Rene

Belgium 比利時

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

I Got Big One

CAI Huzhong

United States 美國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



PSA Honorable Ribbon 美國攝影學會優異絲帶

Predator in Action # 4889

NGU Dik Sen 吳立勝

Malaysia 馬來西亞

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

Lonely Penguin

KOEPF Achim

Germany 德國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

Osprey With Fish

DEVINE Bob

United Kingdom 英國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Honorable Ribbon 英國皇家攝影學會優異絲帶

Gull Reflection

BRAMHAM Gordon

United Kingdom 英國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組

AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Best Foreign Entry 海外地區最佳作品

Agrion Jouvencelle
ANAGNOSTIDIS Marc

France 法國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Leave My Leaf

CHAN Kevin

Hong Kong 香港

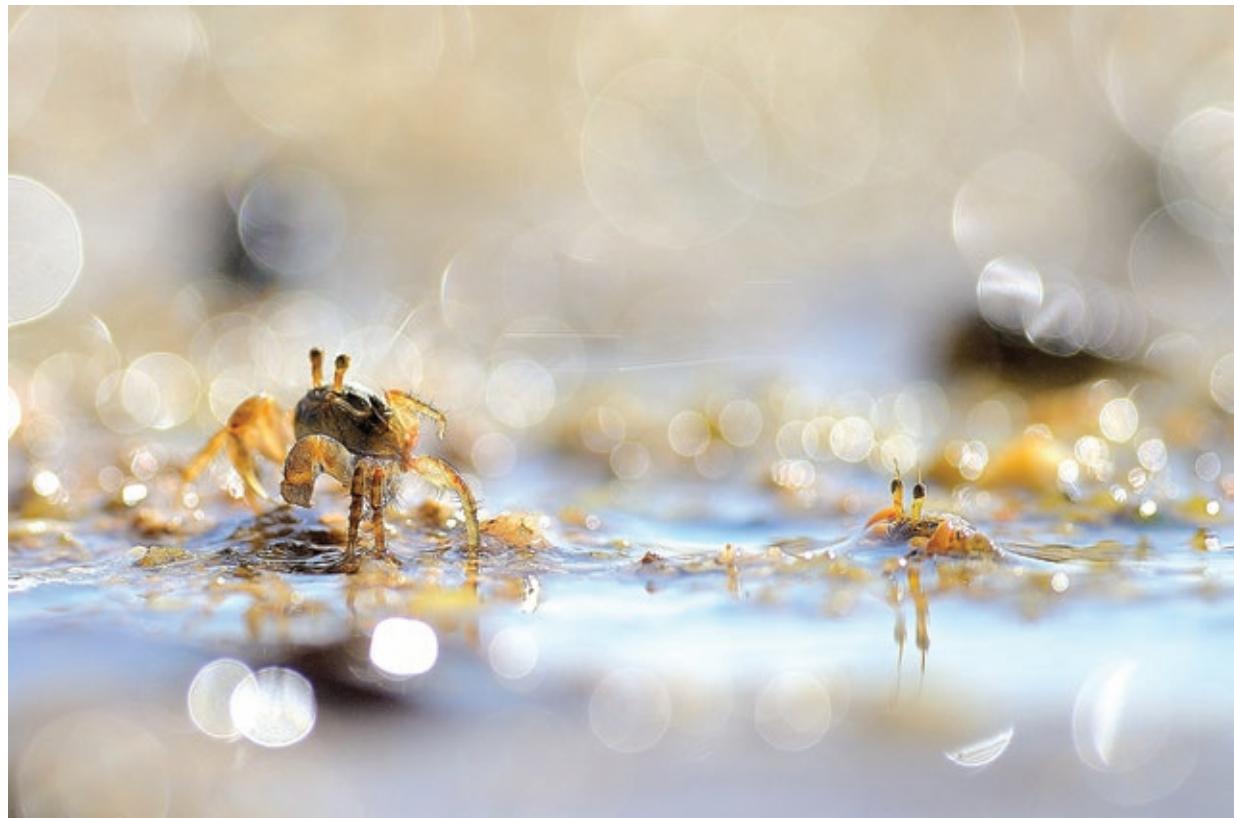
獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Love Story 雙雙對對
CHENG Oi King 鄭愛琼 Hong Kong 香港

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Best TPPC Member Entry 大埔攝影會會員最佳作品 (舒義夏盃)

生態美
KWOK Yim Kuen 郭艷娟 Hong Kong 香港

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Mating Pink Flamingos 2015

JOURDAIN Roger

France 法國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Intruder
MOK Chung Keung 莫松強

Hong Kong 香港

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

First Come First Served

KING Francis

Canada 加拿大

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Glacier
CHEN Junjie 陳俊杰

China 中國

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶

Predator In Action # 5488

NGU Dik Sen 吳立勝

Malaysia 馬來西亞

獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



PSA Sliver Medal 美國攝影學會銀牌
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Arctic Fox On The Watch

CHAN Dany

Canada 加拿大



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



RPS Gold Medal 英國皇家攝影學會金牌
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Grizzly Feeding On Salmon
CHAN Dany Canada 加拿大



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



TPPC Honorable Ribbon 大埔攝影會優異絲帶
The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Chaos

CHAN Dany

Canada 加拿大



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of Foreign Entries 海外地區全套最高積分

Grizzlies Fighting Over Salmon Run
CHAN Dany

Canada 加拿大



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Pursuit And Interception

LV Xuehai 呂學海

China 中國



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



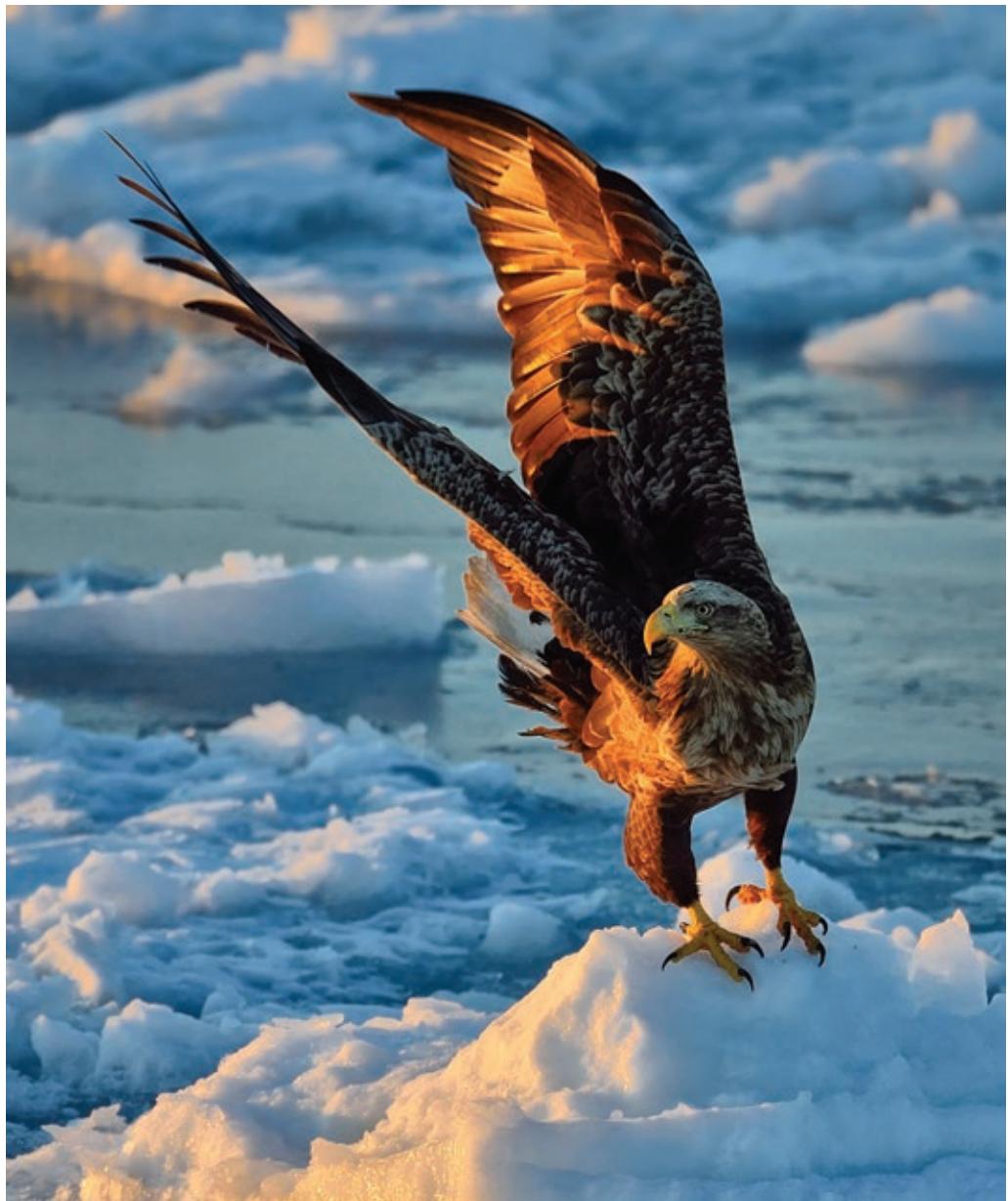
TPPC Silver Medal 大埔攝影會銀牌
The Best Greater China Entry 大中華區最佳作品 (蔡錦光盃)
The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Setting Out
LV Xuehai 呂學海

China 中國



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Eagle Posture

LV Xuehai 呂學海

China 中國



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of Greater China Entries 大中華區全套最高積分 (李細燕盃)

Harvest
LV Xuehai 呂學海

China 中國



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Osprey And Fish 4

CHEUNG Koon Nam

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Good Catch 6
CHEUNG Koon Nam

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Osprey Caught A Fish 9

CHEUNG Koon Nam

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of HKSAR Entries (TAMRON Cup) 香港特別行政區全套最高積分 (騰龍盃)

Osprey And Fish 9

CHEUNG Koon Nam

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



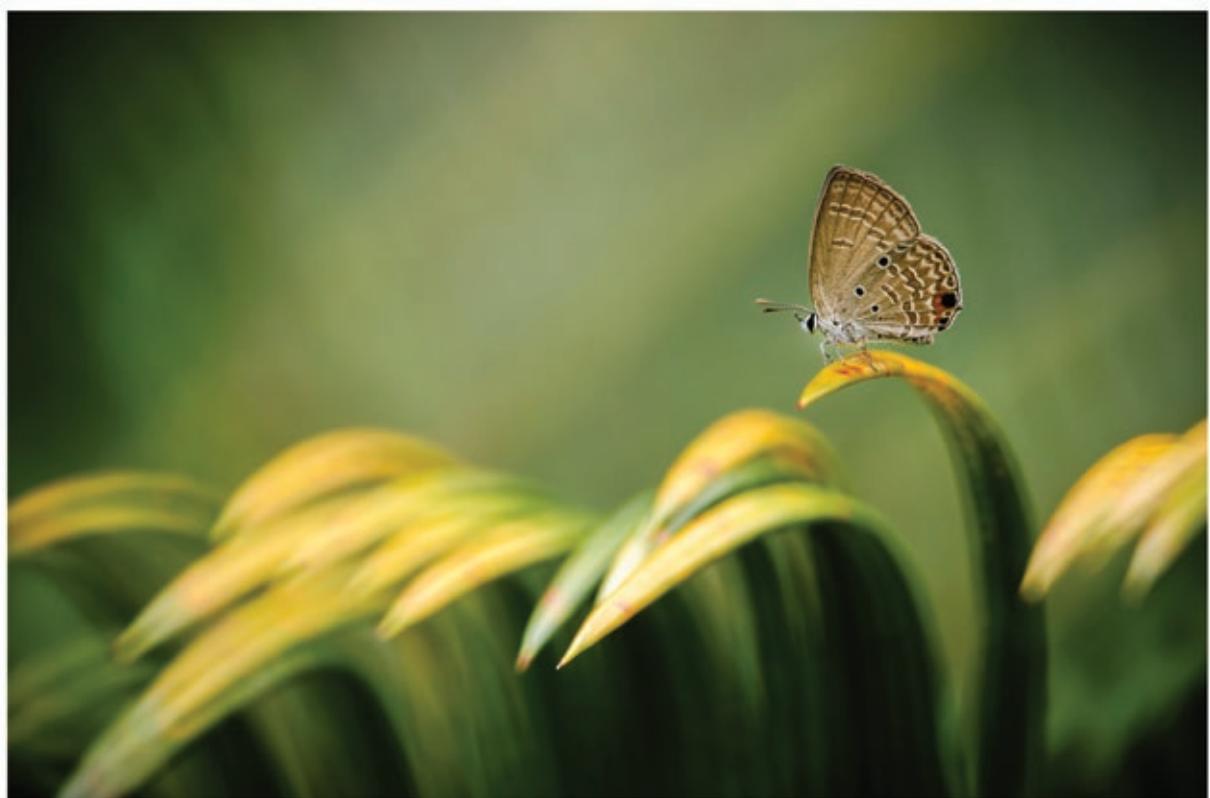
The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分(林惠玲盃)

生命之源
FU Kim Hung 傅劍雄

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



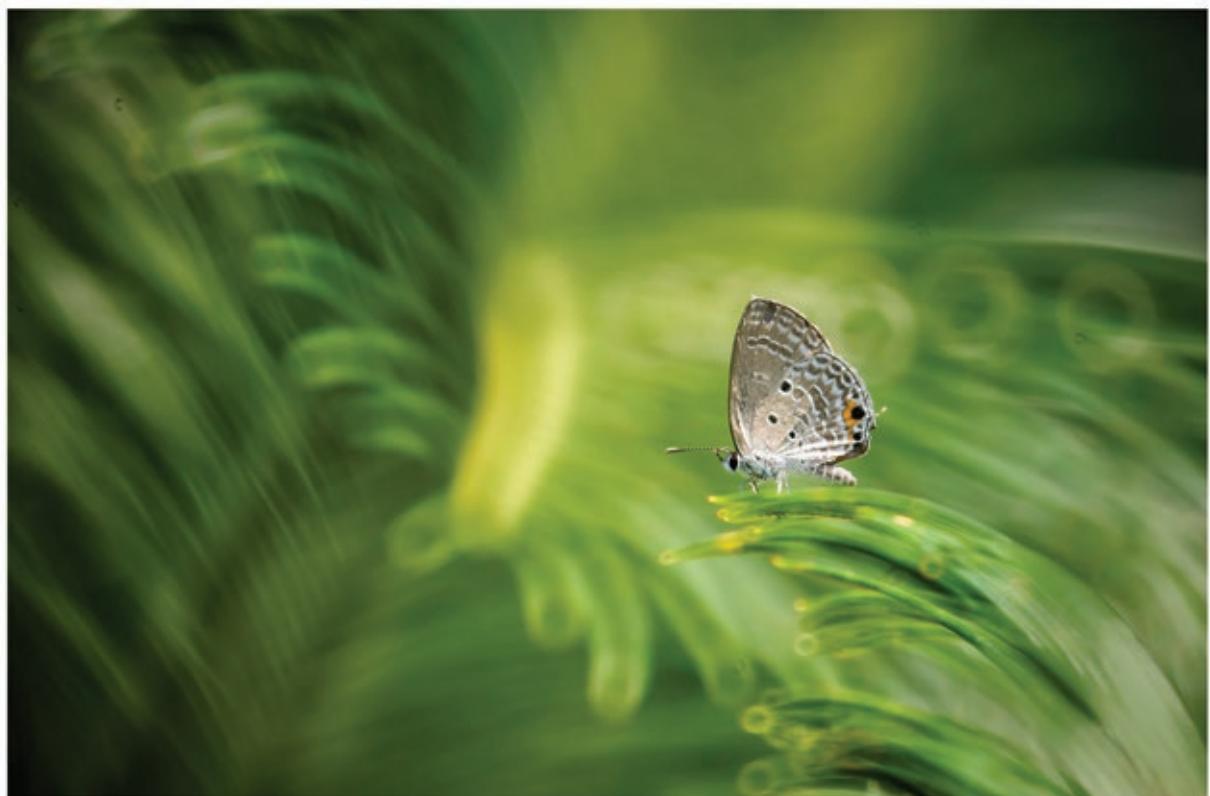
The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分(林惠玲盃)

站在高崗上
FU Kim Hung 傅劍雄

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



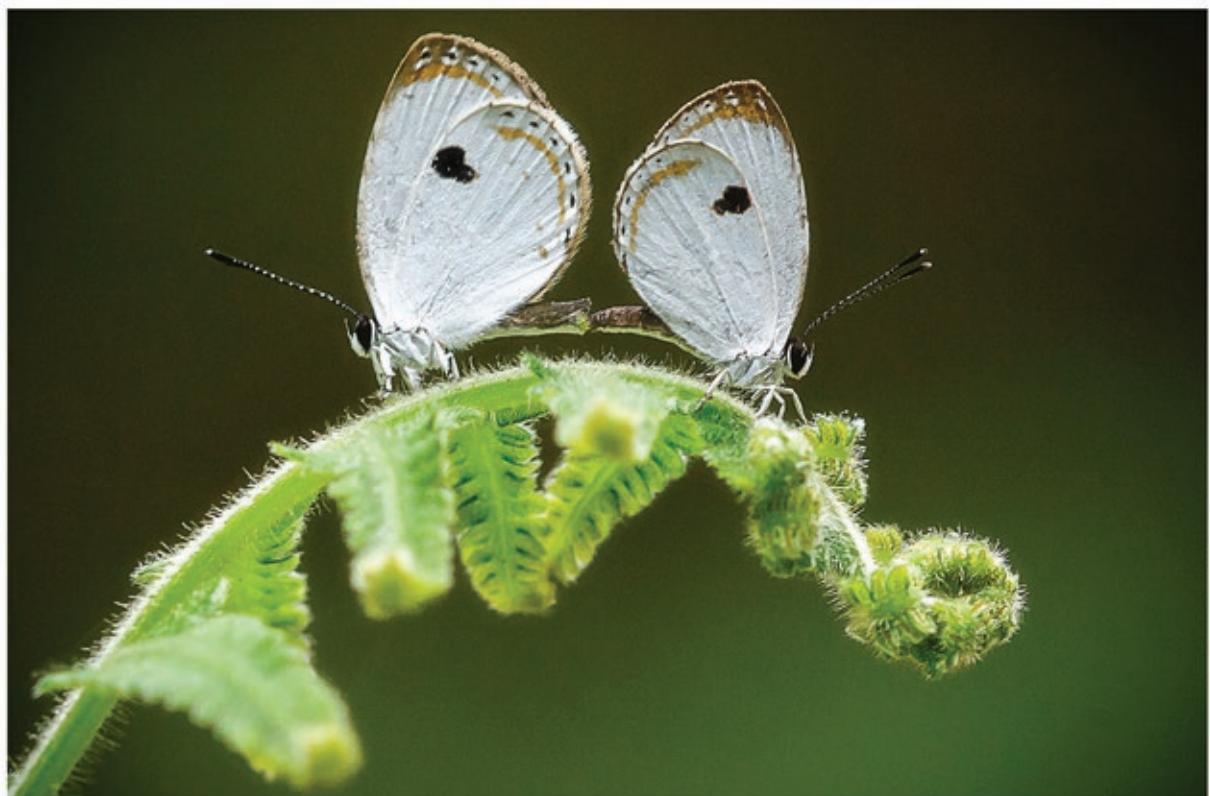
The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分 (林惠玲盃)

前路茫茫
FU Kim Hung 傅劍雄

Hong Kong 香港



獲獎作品 - 自然生態數碼影像組
AWARD PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



The Highest Total Score of TPPC Member Entries 大埔攝影會會員全套最高積分(林惠玲盃)

浪漫一刻
FU Kim Hung 傅劍雄

Hong Kong 香港



入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



兒戲

CHAN Sui Lan Gloria 陳瑞蘭

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



心事重重

FU Yin Ching 傅燕貞

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Lady in Rain (1)

LO Man Wah 勞文華

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



眾矢之的

FU Kim Hung 傅劍雄

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Performance

PENTONY Pauline

United Kingdom 英國

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Tackle

CHAN Tsz Man Herman 陳子汶

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Dawn

CHAN Shuk Lan 陳淑蘭

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Makeup 粉妝玉琢
LEE Kai Man 李啟民

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



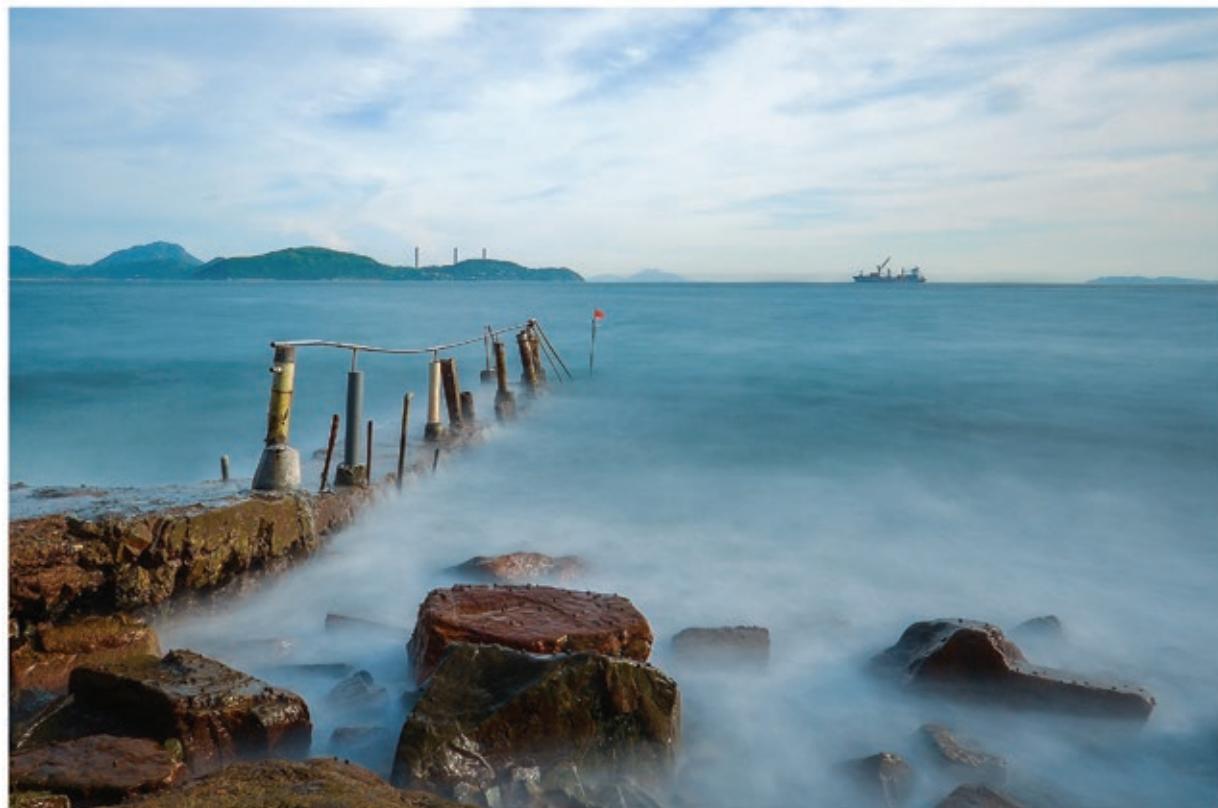
雙隨

CHAN Wan Hung

Hong Kong 香港

入選作品 - 彩色數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



滄海掠影

CHEUNG Chi Ho 張智豪

Hong Kong 香港

入選作品 - 黑白數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



寧波仙子

FU Yin Ching 傅燕貞

Hong Kong 香港

入選作品 - 黑白數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



A Leap of Excellence

CHAN Dany

Canada 加拿大

入選作品 - 黑白數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Black Hat

STAKE Jan Thomas

Sweden 瑞典

入選作品 - 黑白數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



迴旋

CHEUNG Chi Ho 張智豪

Hong Kong 香港

入選作品 - 黑白數碼投射影像組

ACCEPTED PHOTOS - MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION



Roman Castle Mono

KING Francis

Canada 加拿大

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Baboon King
LI Kwok Kwong 李國光

Hong Kong 香港

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION

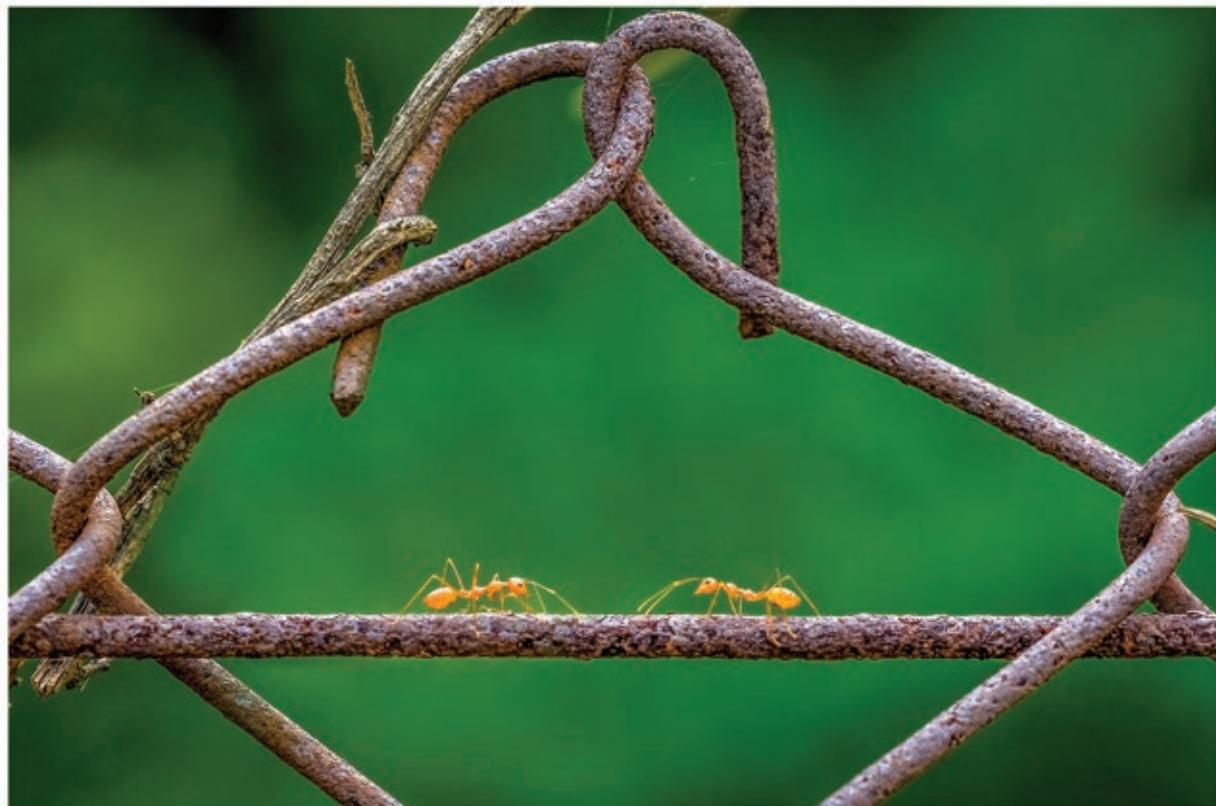


Mating in Action # 3504

NGU Dik Sen 吳立勝

Malaysia 馬來西亞

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Shall We Meet

CHAN Tsz Man Herman 陳子汶

Hong Kong 香港

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



一夫當關
CHEUNG Chi Ho 張智豪

Hong Kong 香港

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Fishing 搶食
TSE Kai Nin 謝啟年

Hong Kong 香港

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Jackal With Hare

JOURDAIN Roger

France 法國

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Dalmation And Pygmy
BRAMHAM Gordon

United Kingdom 英國

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Paring Bleke Blauwtjes
VAN ECHELPOEL Rene

Belgium 比利時

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



太陽之子
HO Tang Hung 何登雄 Hong Kong 香港

入選作品 - 自然生態數碼影像組
ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION

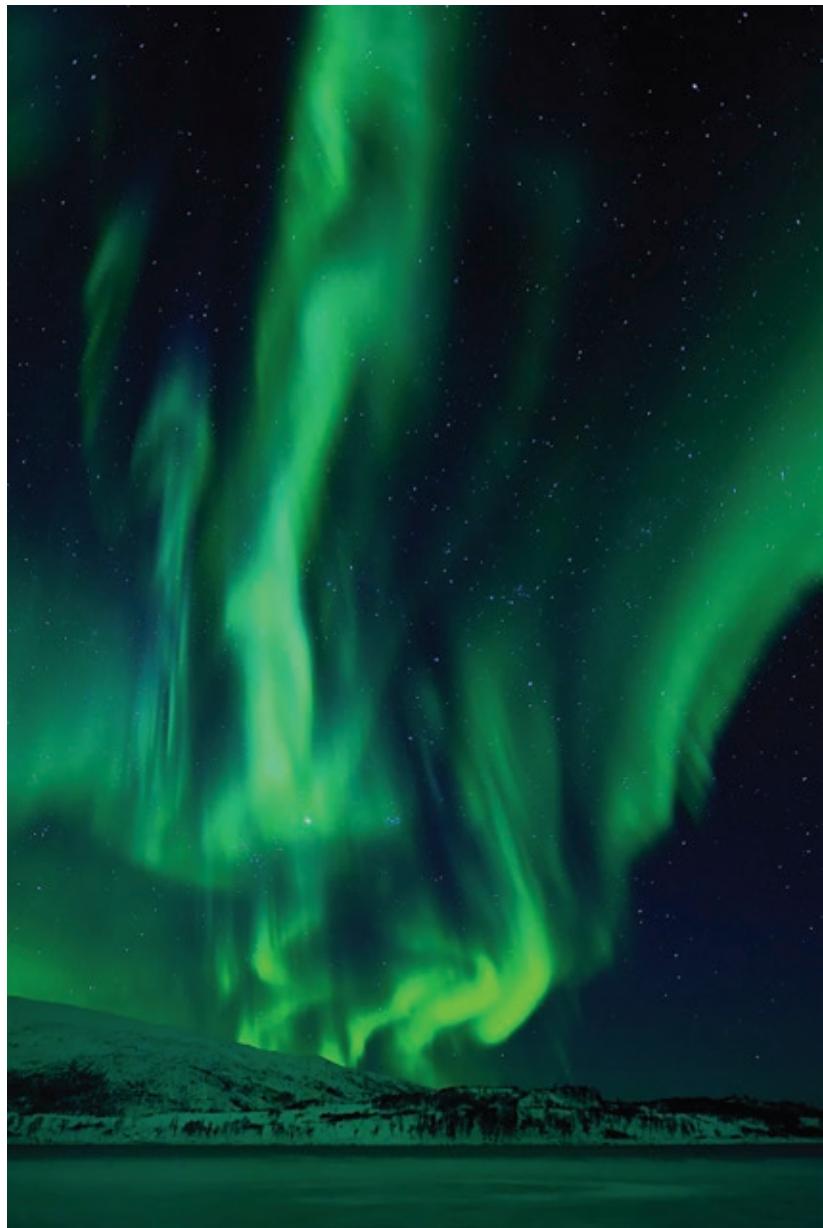


Walking With Mother
VAN MENSEL Dre

Belgium 比利時

入選作品 - 自然生態數碼影像組

ACCEPTED PHOTOS - DIGITAL NATURE DIVISION



Polar Lights #141

KOEPF Achim

Germany 德國

沙龍統計表

STATISTIC

| Country / Region 國家 / 地區 | Color Digital Projected Image Division 彩色數碼投射影像組 | | | |
|-----------------------------|---|-----------------|--------------------|--------------------------|
| | Entrants 參加人數 | Entries 參加張數 | Acceptance 入選人數 | Accepted Entries 入選張數 |
| Australia 澳洲 | 6 | 24 | 4 | 8 |
| Belgium 比利時 | 2 | 8 | 1 | 4 |
| Canada 加拿大 | 5 | 20 | 5 | 10 |
| China 中國 | 15 | 57 | 13 | 22 |
| France 法國 | 1 | 4 | 0 | 0 |
| Germany 德國 | 4 | 16 | 3 | 6 |
| Hong Kong 香港 | 46 | 181 | 31 | 68 |
| India 印度 | - | - | - | - |
| Macau 澳門 | 2 | 8 | 2 | 4 |
| Malaysia 馬來西亞 | 4 | 16 | 4 | 9 |
| New Zealand 紐西蘭 | 1 | 4 | 1 | 2 |
| Qatar 卡塔爾 | 1 | 4 | 1 | 2 |
| Singapore 新加坡 | 3 | 12 | 3 | 6 |
| Sweden 瑞典 | 1 | 4 | 1 | 2 |
| Taiwan 台灣 | 2 | 8 | 1 | 2 |
| Ukraine 烏克蘭 | 1 | 4 | 1 | 4 |
| United Arab Emirates 阿聯酋 | 1 | 4 | 0 | 0 |
| United Kingdom 英國 | 1 | 4 | 1 | 4 |
| United States 美國 | 3 | 12 | 2 | 4 |
| Vietnam 越南 | 1 | 4 | 1 | 1 |
| Total 總計 | 100 | 394 | 75 | 158 |

| Mono Digital Projected Image Division 黑白數碼投射影像組 | | | | Digital Nature Division 自然生態數碼影像組 | | | |
|--|-----------------|--------------------|------------------|--------------------------------------|-----------------|--------------------|------------------|
| Entrants 參加人數 | Entries 參加張數 | Acceptance 入選人數 | Accepted 入選張數 | Entrants 參加人數 | Entries 參加張數 | Acceptance 入選人數 | Accepted 入選張數 |
| 5 | 20 | 3 | 8 | 3 | 12 | 1 | 1 |
| 1 | 4 | 0 | 0 | 2 | 8 | 2 | 8 |
| 4 | 16 | 4 | 10 | 4 | 16 | 4 | 13 |
| 9 | 36 | 6 | 10 | 11 | 44 | 8 | 16 |
| 1 | 4 | 1 | 2 | 4 | 16 | 3 | 10 |
| 3 | 12 | 1 | 1 | 2 | 8 | 1 | 4 |
| 35 | 132 | 20 | 35 | 31 | 119 | 19 | 34 |
| - | - | - | - | 1 | 4 | 0 | 0 |
| 2 | 8 | 1 | 1 | 2 | 8 | 2 | 3 |
| 2 | 8 | 2 | 5 | 1 | 4 | 1 | 4 |
| 1 | 4 | 0 | 0 | - | - | - | - |
| 1 | 4 | 1 | 3 | - | - | - | - |
| 2 | 8 | 2 | 3 | 1 | 4 | 1 | 3 |
| 1 | 4 | 1 | 3 | - | - | - | - |
| - | - | - | - | - | - | - | - |
| - | - | - | - | - | - | - | - |
| 1 | 4 | 1 | 1 | 1 | 4 | 0 | 0 |
| - | - | - | - | 2 | 8 | 2 | 6 |
| 1 | 4 | 1 | 1 | 3 | 12 | 1 | 4 |
| 1 | 4 | 1 | 3 | - | - | - | - |

70

272

45

86

68

267

45

106

PRO.J

THE BEST IN ITS CLASS

全球多項首創與專利

全新概念 創新設計



快速安裝及鎖緊系統裝置



雙向鎖緊扳扣機構



快速低角度設計結構



一體化嵌入式止滑筒



獨特飛燈功能



低拍功能

Cam2

旺角西洋菜街51號
友誠商業大廈9樓

滙美數碼影像

荔枝角青山道485號
九龍廣場1512寫

天祥攝影器材公司

尖沙咀河內道18號K11
購物藝術館3樓301號鋪

公主攝影器材行(澳門)

澳門南灣殷皇子大
馬路五十九號

麗斯攝影器材行(澳門)

澳門新橋渡船街57號地下

www.jenova.com.hk

Jenova Hong kong

彩色數碼投射影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

Australia 澳洲

Armstrong Valerie
AFIAP, AAPS
001 Purple And Gold

Khuu Kien Long (邱建隆)
AFIAP, FAPS
002 Curiosity
003 Cute Baby

Ling Yongxiong (凌永雄)
004 Surfing 3
RPS Bronze Medal
005 Rodeo Thriling 8
006 Good Morning
PSA Silver Medal
007 Australia Day 2

Tam Joseph (譚國釗)
MPSA, EFIAP/s, GMAPS
008 Dashing Bull

Belgium 比利時

Beauraind Marcel
009 Cage Aux Voeux
PSA Honorable Ribbon
010 Blanche nuit
TPPC Bronze Medal
011 Conteuse
RPS Honorable Ribbon
012 Passion inavouee
TPPC Silver Medal

Canada 加拿大

Chan Dany
PPSA
013 Quiet Walk At The Cistern
014 The Golden Realm

Chan Tin Sang
015 Geart Gray Owl

King Francis
EPSA
016 Sailing In Fog
017 Moon Rise Over Antarctica 1

Kwan Phillip
GMPSA, FRPS, EFIAP
018 Northern Light Reflection
TPPC Honorable Ribbon

Tam Kam Chiu (譚錦超)
019 Critical Moment
020 Dangerous Falling
021 Painful Cowboy
022 Wrestling With Calf

China 中國

Chen Junjie (陳俊杰)
023 Helpless eyes

Chen Lanfeng (陳蘭鳳)
024 Attack together 2
025 Yearning for 3

Guo Jing (郭淨)
026 Love

Huo Tian (霍添)
027 Village in the morning
028 Waltz

Lam Deyi (林德義)
029 水上游樂園

Li Tang (李唐)
030 Direction of heart

Shi Cheng (石城)
031 Returning In Colorful Clouds
032 Autumn Love
033 Peach Garden
RPS Gold Medal

Sun Hongwei (孫宏偉)
034 Waving Clouds

Wu Lijian (吳立建)
035 Traditional Manual Oil Worker
036 Praying Grandma
Best Entry - Greater China

Yan Jingsong (顏勁松)
037 Shadow

Yao Wenbin (姚聞斌)
038 Shining on the earth

Zhou Jianyong (周建勇)
Highest Total Score - Greater China
039 Housewife
040 Shepherd Song
041 Tidal Flats Dawn
TPPC Honorable Ribbon

Zhu Hanju (朱漢舉)
042 Blue Dream
043 Missing
044 Dream Link

Germany 德國

Hochhaus Alexander
AFIAP
045 Bali Tanah Lot
046 Pretty Woman
047 Shoetime
TPPC Bronze Medal

Koepf Achim

EFIAP-p
048 Lofoten 37
049 Lofoten 225

Schweden Wolfgang
EFIAP, MPSA
050 The Orange Bag No Two

Hong Kong 香港

Chan Shuk Lan (陳淑蘭)
051 Dawn
052 Night Light

Chan Sui Lan Gloria (陳瑞蘭)
LRPS
053 兒戲

Chan Tsz Man Herman (陳子汶)
A.GPC, MH.GPC
054 Fighting For The Ball
055 Tackle

Chan Wan Hung
056 雙隨

Chan Yiu Fai (陳耀輝)
057 突圍
058 舞伴

Cheng Oi King (鄭愛琼)
AHKCC
059 Goldon Beach 金日閒情
060 Misty Morning 晨霧遶東江
061 Golden Producing 鑄

Cheung Chi Ho (張智豪)
062 忘我演出
063 一馬當先
064 滄海掠影

Cheung Koon Nam
EPSA, EFIAP, ARPS
065 Osprey and Fish 8
066 Osprey and Fish 11
067 Osprey and Fish 2

Cheung Wai Man (張偉文)
A.HKCC, Hon. HKCC, A.CAPA
068 溫馨的一刻
069 滑水雄姿

彩色數碼投射影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

Chui Wai Sing Bill (崔偉聲)
Highest Total Score - TPPC Member
070 Traveller
071 Little Girls
072 In-Line Skating
073 Macau Firework

Fu Kim Hung (傅劍雄)
074 羣矢之的
075 追我吧

Fu Yin Ching (傅燕貞)
076 心事重重

Fung Chau Yuk (馮秋玉)
Hon.AUPHK, H.S.UPHK, AUPHK
077 River working 004

Hla Richard
078 Traditional Fishermen Of Shan States Myanmar
079 Mother's Care In Village
080 Sunset At Longest Wooden Bridge Myanmar
081 Misty Sunrise In Myanmar

Ho Tang Hung (何登雄)
082 奔池

Ho Yau Ming Charles (何有明)
083 Tradition Wedding
084 Cheerful Girl 2

Ip Siu Yan (葉小恩)
085 炊煙斜落趕家還

Kwok Yim Kuen (郭艷娟)
086 金秋
TPPC Honorable Ribbon
087 壩上金秋
TPPC Bronze Medal

Lau Hoi Wai (劉海惠)
088 Fantasy Wonderland
089 Color Square
TPPC Honorable Ribbon
090 Autumn
091 Wash

Lee Kai Man (李啟民)
092 OMG!
093 翩翩起舞 (Quickstep Dance)
094 粉妝玉琢 (Makeup)

Lee King Yeung
095 Hug

Lo Man Wah (勞文華)
096 Lady in Rain (1)

Mok Chung Keung (莫松強)
097 Leisure Time
098 Little Girl
099 Sister And Little Brother
PSA Bronze Medal
100 Mother And Son

Ng Man Kui Wisely (吳敏駒)
F.HKAPA
Highest Total Score - HKSAR
101 Good Harvest
102 Polar Bear Fighting 1
103 Terrifying Wave
TPPC Honorable Ribbon
104 Legend Of Mermaid
RPS Silver Medal
Best Entry - HKSAR

Ng Shu Mau
105 Go Home
106 Go
107 Smoking
108 Take A Rest-3

Sham Lai Sing (岑禮成)
HS.UPHK, AUPHK, APSHK
109 In The Town
110 See The Lake

Tse Kai Nin (謝啟年)
111 Blessing 禱告
TPPC Honorable Ribbon
112 Happy Water Game 快樂水戰

Tse Kwok Kei Daniel (謝國驥)
PPSA, AFIAP, AUPHK, AGPC
113 Throwing Net 009
114 Boat Racing Fest

Wong Wing Yee
115 Catching Dawn

Wong Yan Sut (黃仁述)
116 Give And Take
TPPC Honorable Ribbon
Best Entry - TPPC Member
117 Morning Mist

Yu Chung Tak (余宗德)
118 趕

Macau 澳門
Cheang Sherman (鄭世強)
119 Time For Lunch

Pun Tak Cheong (潘德昌)
FGPC, EFIGP/S, APSM
120 The Villages In The Morning
121 You Sight I Defend Attack
122 Color Ribbon Dancing

| Malaysia 馬來西亞

Min Tan
ARPS, AMPA, PPSA
123 Yellow Leaf

Ngu Dik Sen (吳立勝)
124 Predator in Action # 5845
125 Predator in Action # 5444
126 Predator in Action # 5741

Phua Seng Huat
127 Deer In Free
PSA Honorable Ribbon
128 Tea House
PSA Gold Medal

Woo Hong Sang
FRPS, EPSA, EFIGP
129 Buffalo Leader
130 Model Worker
131 Tea Shaver

| New Zealand 紐西蘭

Leung Edwin (梁啟賢)
132 Jet Boat Splashes
133 Lake Tekapo Sunset

| Qatar 卡塔爾

Al Mushaifri Abdulla
134 The Joker Face
135 Future Look

| Singapore 新加坡

Heng Zee Kek (邢詒格)
AFIAP, MPSA
136 Dancers In The Mist
137 Lady Warrior
138 Playful
TPPC Honorable Ribbon

Tay David Poey Cher (鄭培書)
FRPS, MFIAP, HonEFIGP
139 Cock Fighting
140 Green Brolly
RPS Honorable Ribbon

Teo Yong Kang (張榮剛)
FRPS, MPSA, MFIAP
141 Happy Smile

彩色數碼投射影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR COLOR DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

| Sweden 瑞典

Stake Jan Thomas

GMPSA, MFIAP, EFIAP/p

142 Kaja Brown Necklace

143 Alex With Straw

TPPC Honorable Ribbon

| Taiwan 台灣

Tien Cheng (田正)

144 Tiger God #2

145 Misty Morning #3

| Ukraine 烏克蘭

Bondar Mikhail

MFIAP, EIIWF, PPSA

Highest Total Score - Foreign

146 Attachment To The Sea-3

TPPC Gold Medal

Best Entry - Foreign

147 Attachment To The Sea-22

148 Races Behind Wind-6

TPPC Silver Medal

149 Races Behind Wind-10

TPPC Bronze Medal

| United Kingdom 英國

Pentony Pauline

ARPS

150 Performance

151 Cascade

TPPC Honorable Ribbon

152 Liquidize

TPPC Honorable Ribbon

153 Powder Burst

| United States 美國

Lang Thomas (涼兆基)

APSA, MPSA, EFIAP

154 Architects Of Air

155 Sharing With Hot Spring

PSA Honorable Ribbon

156 High Wave

Runyan Trudy

EPSA

157 Vintage Year

| Vietnam 越南

Tran Tam My

E. VAPA, E.FIAP

158 04"Life Water

黑白數碼投射影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

Australia 澳洲

Khuu Kien Long (邱建隆)
AFIAP, FAPS
001 Steaming

Ling Yongxiong (凌永雄)
002 Rodeo thriling 3 BW
TPPC Honorable Ribbon
003 Morning 20 BW
PSA Gold Medal
004 Surfing 1 BW
RPS Silver Medal

Tam Joseph (譚國釗)
MPSA, EFIAPs, GMAPS
Highest Total Score - Foreign
005 Furious Ride
TPPC Bronze Medal
006 Have No Fear Mono
TPPC Honorable Ribbon
007 Up In The Air
TPPC Honorable Ribbon
008 Team Roping
TPPC Honorable Ribbon

Canada 加拿大

Chan Dany
PPSA
009 A Leap Of Excellence
010 Nomadic Horses
011 Blow By Blow

King Francis
EPSA
012 Roman Castle Mono

Kwan Phillip
GMPSA, FRPS, EFIAP
013 Bear Sharing Fish
014 Bear Eating Fish

Tam Kam Chiu (譚錦超)
015 Downhill Going
016 Steer Wrestling
TPPC Honorable Ribbon
017 The Fury Horse
TPPC Honorable Ribbon
018 Winning Moment
TPPC Honorable Ribbon

China 中國

Chen Junjie (陳俊傑)
019 In The Rain
TPPC Bronze Medal

Chen Lanfeng (陳蘭鳳)
020 In The Sun

Hu Tong (胡通)

EE.GPC, 香港青年會榮譽展覽者 ,
香港大眾會榮譽展覽者

Highest Total Score - Greater China
021 Morning Song 漁鄉晨曲
022 Periloos Liee 驚濤駭浪
023 Morning Melooy 晨韻
024 Nature And Life 人與自然

Li Tang (李唐)

025 Misty Horizon

Yan Jingsong (顏勁松)

026 Buddhist Meeting
027 Pray

Zhou Jianyong (周建勇)

028 Backing Home After Grazing
RPS Bronze Medal

France 法國

Geus Serge
E.FIAP, PSA:PID-C3rd--ND***-PID-
M*-UPI Crown2--R.ISF3
029 AJJA 17 #10
PSA Honorable Ribbon
030 Regard
TPPC Bronze Medal

Germany 德國

Koepf Achim
EFIAP-p
031 Bionda 1
RPS Honorable Ribbon

Hong Kong 香港

Chan Shuk Lan (陳淑蘭)
032 拂曉

Chan Tsz Man Herman (陳子汶)
A.GPC, MH.GPC
033 Block My Way

Cheung Chi Ho (張智豪)
034 迴旋

Cheung Koon Nam
EPSA, EFIAP, ARPS
035 Eagle Caught A Fish 2 BW
036 Good Catch 2 BW

Chui Wai Sing Bill (崔偉聲)

Highest Total Score - TPPC Member
037 Cycling
038 Don't Let Him Go
039 Morning Bikers
PSA Bronze Medal
040 Hand in Hand

Fu Kim Hung (傅劍雄)

041 沙灘競賽

Fu Yin Ching (傅燕貞)

042 寧波仙子

Fung Chau Yuk (馮秋玉)

Hon.AUPHK, H.S.UPHK, AUPHK
043 Dragon Boat Racing

Hla Richard Cheuk Nung Lee
044 Camels And Shadow
Inner Mongolia China

Ho Tak Chuen (何德全)

045 耐心教導

046 合作

TPPC Silver Medal

Ho Yau Ming Charles (何有明)

047 Migration 3

Kwok Yim Kuen (郭艷娟)

048 深圳機場

049 小白鶯

Lau Hoi Wai (劉海惠)

Highest Total Score - HKSAR

050 Storm Fingers Peak

RPS Honorable Ribbon

051 Care

052 Lonely

TPPC Bronze Medal

053 Distance

PSA Honorable Ribbon

Mok Chung Keung (莫松強)

054 Construction Site

TPPC Silver Medal

Best Entry - HKSAR

055 Walk Till Dawn

056 Overload

Ng Chi Keung (吳志強)

057 bridge

Ng Man Kui Wisely (吳敏駒)

F.HKAPA

058 Indian Old Man

059 Horse Lassoing

060 Dragonboat 9

NG Shu Mau

061 Fishing-1

黑白數碼投射影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR MONO DIGITAL PROJECTED IMAGE DIVISION

- Sham Lai Sing (岑禮成)
HS.UPHK, AUPHK, APSHK
062 Drive On Sand
063 Motor Cycling 003
- Tse Kai Nin (謝啟年)
064 Happy Water Game
快樂水戰
- Wong Yan Sut (黃仁述)
065 Foggy Morning
066 Mist In The Morning
RPS Honorable Ribbon
Best Entry - TPPC Member
- | Macau 澳門
Cheang Sherman (鄭世強)
067 Chasing
TPPC Honorable Ribbon
Best Entry - Greater China
- | Malaysia 馬來西亞
Min Tan
ARPS, AMPA, PPSA
068 Little Monk
069 Zigzag Lines
070 Big Wave
- Ngu Dik Sen (吳立勝)
071 Predator In Action #5878
072 Predator In Action #4973
- | Qatar 卡塔爾
Al Mashaifri Abdulla
073 Take Me Home BW
RPS Gold Medal
074 Walking Away
TPPC Honorable Ribbon
075 Next Generation
- | Singapore 新加坡
Heng Zee Kek (邢詒格)
EFIAP, MPSA
076 Cooking In The Morning
077 Mysterious Nine
PSA Honorable Ribbon
- Tay David Poey Cher (鄭培書)
FRPS, MFIAP, HonEFIAP
078 Morning Of Life BW
- | Sweden 瑞典
Stake Jan Thomas
GMPSA, MFIAP, EFIAP/p
079 Mother And Daughter
PSA Silver Medal
080 Black Hat
081 My Boy No2
TPPC Gold Medal
Best Entry - Foreign
- | United Arab Emirates 阿聯酋
Al Hajri Ali
GPU Crown 2
082 Harsh Look
- | United States 美國
Clemons Lynn
083 Elk Statue
TPPC Honorable Ribbon
- | Vietnam 越南
Tran Tam My
E, VAPA, E.FIAP
084 01 Road Light
085 02 Along On The Sand
086 04 Steep

自然生態數碼影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR DIGITAL NATURE DIVISION

| | | |
|---|---|--|
| Australia 澳洲 Ling Yongxiong (凌永雄) 001 Little Kingfisher | China 中國 Chen Junjie (陳俊傑) 023 Glacier TPPC Honorable Ribbon 024 Have A Rest | Jourdain Roger <i>PSA CS5, ND5</i> 045 Chacals A Chabraise No1 TPPC Silver Medal 046 Jackal With Hare 047 Leopard And Kill 048 Mating Pink Flamingos 2015 TPPC Honorable Ribbon |
| Belgium 比利時 Van Echelpoel Rene <i>PPSA</i> 002 Brentis Daphne PSA Honorable Ribbon 003 Koninginnepage 004 Paring Bleke Blauwtjes 005 Young Black-headed Gull | Li Tang (李唐) 025 Amboseli 026 Evening Masai Mara | |
| Van Mensel Dre <i>GMPSA</i> 006 On A Dry Stalk 007 Roodborstje 008 Tear Open TPPC Bronze Medal 009 Walking With Mother | Lv Xuehai (呂學海) Highest Total Score - Greater China 027 Pursuit And Interception 028 Setting Out TPPC Silver Medal Best Entry - Greater China 029 Eagle Posture 030 Harvest | Germany 德國 Koepf Achim <i>EFAIP-p</i> 049 Kamtschatka 5 PSA Bronze Medal 050 Kamtschatka #29 051 Lonely Penguin RPS Honorable Ribbon 052 Polar Lights #141 |
| Canada 加拿大 Chan Dany <i>PPSA</i> Highest Total Score - Foreign 010 Arctic Fox On The Watch PSA Silver Medal 011 Grizzly Feeding On Salmon RPS Gold Medal 012 Chaos TPPC Honorable Ribbon 013 Grizzlies Fighting Over Salmon Run | Shi Cheng (石城) 031 Mothering 032 Snow Spirit | Hong Kong 香港 Chan Kevin 053 Leave My Leaf TPPC Honorable Ribbon 054 You Are My Lunch 055 Ready To Fight |
| Hansen Jorn 014 Catbird Feeding Young(3) 015 Great Blue Heron Attack 15-2 016 Tri-Coloured Heron Fishing 15-1 017 Willet With Catch | Sun Hongwei (孫宏偉) 033 Green In Clouds | Chan Tsz Man Herman (陳子汶) <i>AGPC, MH.GPC</i> 056 Shall We Meet |
| King Francis <i>EPSA</i> 018 First Come First Served TPPC Honorable Ribbon 019 Lions Coupling 020 Flamingo Flock Taking Off RPS Bronze Medal | Yan Jingsong (顏勁松) 034 Mannikin Love | Cheng Oi King (鄭愛琼) <i>AHKCC</i> 057 Love Story 雙雙對對 TPPC Honorable Ribbon 058 Song Of Love 譜出戀愛曲 059 Morning Meeting 緣份的邂逅 |
| Kwan Phillip <i>GMPSA, FRPS, EFAIP</i> 021 Brown Bear Fighting 022 Bear Swim With Fish 1 TPPC Gold Medal | Zhou Jianyong (周建勇) 036 Red-Crowned Crane 037 The African Elephant 038 The Elephant Under The Mountain | Cheung Chi Ho (張智豪) 060 一夫當關 |
| | France 法國 Anagnostidis Marc <i>APSA, GMPSA, EFAIP</i> 039 Agrion Jouvincelle TPPC Honorable Ribbon Best Entry - Foreign 040 Accouplement Bicolore 2 041 Anthocharis Et Fougere 042 Capture De Splendens | Cheung Koon Nam <i>EPSA, EFAIP, ARPS</i> Highest Total Score - HKSAR 061 Osprey And Fish 4 062 Good Catch 6 063 Osprey Caught A Fish 9 |
| | Bacle Jean Claude <i>MFIAP, EFAIP-P, GMPSA</i> 043 Attempt Of Young Ibex 044 Glouton Greedy | Chui Wai Sing Bill (崔偉聲) 064 Flying |
| | | Fu Kim Hung (傅劍雄) Highest Total Score - TPPC Member 065 生命之源 066 站在高崗上 067 前路茫茫 068 浪漫一刻 |

自然生態數碼影像組入選名單

ACCEPTANCE LIST FOR DIGITAL NATURE DIVISION

Fung Chau Yuk (馮秋玉)
Hon.AUPHK, H.S.UPHK, AUPHK
069 Sheep

Ho Tak Chuen (何德全)
070 山盟海誓

Ho Tang Hung (何登雄)
071 太陽之子

Ho Yau Ming Charles (何有明)
072 Crossing Aboard 2

Kwok Yim Kuen (郭艷娟)
073 生態美
TPPC Honorable Ribbon
Best Entry - TPPC Member

Leung Yu Yick (梁羽翼)
074 發現

Li Kwok Kwong (李國光)
Hon.FTPPC, Hon.FGPC, MH.GPC
075 Baboon King
076 Jelly Fish Dancing #2

Mok Chung Keung (莫松強)
077 Chase
078 Love Rhythm
079 Intruder
TPPC Honorable Ribbon

Tse Kai Nin (謝啟年)
080 Fishing 搶食

Tse Kwok Kei Daniel (謝國驥)
PPSA, AFIAP, AUPHK
081 Penguin 6
082 Catch A Fish
TPPC Honorable Medal
Best Entry - HKSAR

Wong Wai Yee Benny (黃偉義)
FPSHK, EFIAP
083 I Am Coming #1
084 Helping Hand

Wong Yan Sut (黃仁述)
085 I Got It
086 Leisure Time

Macau 澳門
Cheang Sherman (鄭世強)
087 Take A Rest

Pun Tak Cheong (潘德昌)
FGPC, EFIAP/S, APSM
088 The Cheetah In The Tree
TPPC Bronze Medal
089 The Wildebeest Up Rive
TPPC Bronze Medal

Malaysia 馬來西亞
Ngu Dik Sen (吳立勝)
090 Mating In Action # 3504
091 Predator In Action # 4889
PSA Honorable Ribbon
092 Predator In Action # 5488
TPPC Honorable Ribbon
093 Predator In Action # 5618

Singapore 新加坡
Yeo Eng Siong (楊永祥)
ARPS
094 Cheetah Family
PSA Gold Medal
095 Fighting Terns 5
096 Hunting Cheetahs
RPS Silver Medal

United Kingdom 英國
Bramham Gordon
MPAGB, EFIAP/P, EPSA
097 Dalmation And Pygmy
098 Gull Reflection
RPS Honorable Ribbon
Devine Bob
ARPS,EFIAP/S, EPSA
099 Elephant Dominance
100 Cheetah With Kill In Masai
101 Osprey With Fish
RPS Honorable Ribbon
102 Goshawk 1

United States 美國
Cai Huzhong
103 I Got Big One
PSA Honorable Ribbon
104 That Is My Fish Not Yours
105 Tast Of Blood
106 Up For Grabs



ARTCOM™ Computer Project Co Ltd.
康輝工程有限公司

技術嶄新 顯示繽紛

With Our ViViD Mind

We Make Your Idea SHiNE



Citibank MongKok Flagship Branch
花旗銀行 旺角旗艦店



HSBC MongKok Flagship Branch
匯豐銀行 旺角旗艦店



Hang Seng Bank Head Quarter
恒生銀行 總行



HKEx Trading Hall
香港交易所

Tel.: (852) 2364 1168 Fax: (852) 2363 5132

E-mail: market@artcom.com.hk

Address: Block H & I, 11/F., Winner Building, 36,
Man Yue Street, Hung Hom, Kowloon, Hong Kong

www.artcom.com.hk

『傑出展覽者』名單

LIST OF "EE.TPPC"

自本會於1999年舉辦第一屆國際攝影沙龍，凡參加者於同一組別內連續三屆入選，累積得分十一分或以上，由本會沙龍委員會頒發『傑出展覽者』名銜，並發給證書。此後永遠免費參加本會主辦之國際攝影沙龍。

Since the 1st International Salon in 1999, the TPPC Salon Committee institute the honor of "EE.TPPC" (Excellent Exhibitor of the Tai Po Photography Club), with a Certificate of Merit to each exhibitor having 11 points or above in the same division for three consecutive Salon in the TPPC International Salon. He/She will enjoy the privilege of permanent gratis for future entries to the TPPC Salon.

| 『傑出展覽者』計分標準 | The Standard of "EE.TPPC" |
|--|--------------------------------|
| 入選一幀得一分 | 1 acceptance rated as 1 point |
| 入選二幀得二分 | 2 acceptance rated as 2 points |
| 入選三幀得三分 | 3 acceptance rated as 3 points |
| 入選四幀得五分 | 4 acceptance rated as 5 points |
| 同一組別，連續三屆累積得十一分或以上，獲頒『傑出展覽者』名銜。 | |
| The honor of "EE.TPPC" will be presented to exhibitor who accumulated 11 points or above in the same division for three consecutive Salon in TPPC International Salon. | |

同一組別，連續三屆累積得十一分或以上，獲頒『傑出展覽者』名銜。

The honor of "EE.TPPC" will be presented to exhibitor who accumulated 11 points or above in the same division for three consecutive Salon in TPPC International Salon.

| | |
|------------------------------|-----------|
| HOA, Huynh | Australia |
| KHUU, Kien Long | Australia |
| GREENE, Fred | Canada |
| AU, Chin Ki | Hong Kong |
| CHEUNG, Sophia | Hong Kong |
| CHEUNG, Wing Keung | Hong Kong |
| CHOW, Chun Kwok | Hong Kong |
| HO, Kan Keung | Hong Kong |
| TANG, Hung | Hong Kong |
| TO, Po Shan 杜寶珊 | Hong Kong |
| TSUI, Chung Yung | Hong Kong |
| UN, Yun Pui | Hong Kong |
| YAU, Kwok Hung | Hong Kong |
| FUNG, Chi Fung | Macau |
| LAM, Kin Cheong | Macau |
| LO, Chau Sam | Macau |
| LO, Chong Peng | Macau |
| WONG, Lai Chu | Macau |
| LIM, Lok Huat | Singapore |
| TAN, Khiang Seng William 陳強昇 | Singapore |
| SIU, Francis | Hong Kong |
| FUNG, Shu Kei Kevin | Hong Kong |
| BONDAR Mikhail | Ukraine |
| CHUI, Wai Sing Bill 崔偉聲 | Hong Kong |

附註：凡已獲頒『傑出展覽者』名銜者，以後再於另一組別獲取同一名銜，將不會重覆發表。

Note: If any exhibitor has already obtained the honor of "EE.TPPC" from previous TPPC Salon in one division and subsequently is successful in another division, his/her name will not be announced again.

沙龍評選實況

SALON JUDGING HIGHLIGHTS



彩色數碼投射影像組

前排左起：李標先生 李飛熊先生 吳民權先生 胡世光先生 譚健康先生 左思賦醫生 蔡浩生先生

Color Digital Projected Image Division

Front row from left: Mr. Li Biu, Mr. Homer Lee, Mr. Ng Man Kuen, Mr. Philand Wu,

Mr. Healthy K.H. Tam, Dr. Steve Tso, Mr. Choi Hoo Sang



黑白數碼投射影像組

前排左起：李標先生 陳凌雲先生 梁繼堯先生 何寶甜先生 張鈞良先生 陸天石先生 蔡浩生先生

Monochrome Digital Projected Image Division

Front row from left: Mr. Li Biu, Mr. Chan Ling Wan, Mr. Leung Kai Yiu, Mr. Ho Po Tim,

Mr. Cheung Kwan Leung, Mr. Luk Tin Shek, Mr. Choi Hoo Sang



自然生態數碼影像組

前排左起：余國強博士 陳炳忠先生 林健璋先生 李漢光先生 陳澤榮先生

Digital Nature Division

Front row from left: Dr. Yu Kwok Keung, Mr. Chan Ping Chung, Mr. Lam Kin Cheong, Mr. Victor H.K. Lee, Mr. Chan Chak Wing



鳴謝

ACKNOWLEDGEMENT

特此鳴謝下列人士及機構贊助本屆國際沙龍獎盃

Special thanks to the following individuals and organizations for their sponsorship on the trophies of this Salon

Award 獎項

Sponsor 賛助人

彩色數碼投射影像組 Color Digital Projected Image Division

大中華區全套最高積分

The Highest Total Score of Greater China Entries

李細燕女士

香港特別行政區全套最高

The Highest Total Score of HKSAR Entries

騰龍工業(香港)有限公司

大埔攝影會會員全套最高積分

The Highest Total Score of TPPC Member Entries

饒炳雄博士

大中華區最佳作品

The Best Greater China Entry

顓穎聰先生

香港特別行政區最佳作品

The Best HKSAR Entry

張興來先生

大埔攝影會會員最佳作品

The Best TPPC Member Entry

文濤強先生

黑白數碼投射影像組 Mono Digital Projected Image Division

大中華區全套最高積分

The Highest Total Score of Greater China Entries

李細燕女士

香港特別行政區全套最高

The Highest Total Score of HKSAR Entries

騰龍工業(香港)有限公司

大埔攝影會會員全套最高積分

The Highest Total Score of TPPC Member Entries

陸天石先生

香港特別行政區最佳作品

The Best HKSAR Entry

陸金先生

大埔攝影會會員最佳作品

The Best TPPC Member Entry

陳漢明先生

Award 獎項**Sponsor 賛助人****自然生態數碼影像組 Digital Nature Division****大中華區全套最高積分**

The Highest Total Score of Greater China Entries

李細燕女士

香港特別行政區全套最高

The Highest Total Score of HKSAR Entries

騰龍工業(香港)有限公司

大埔攝影會會員全套最高積分

The Highest Total Score of TPPC Member Entries

林惠玲女士

大中華區最佳作品

The Best Greater China Entry

蔡錦光先生

香港特別行政區最佳作品

The Best HKSAR Entry

舒義娜女士

大埔攝影會會員最佳作品

The Best TPPC Member Entry

舒義夏女士

鳴謝

本屆國際沙龍得以順利舉行，有賴下列人士及機構之熱心協助，特此鳴謝：

- 美國攝影學會送出三面金牌、三面銀牌、三面銅牌及九條絲帶；
- 英國皇家攝影學會送出三面金牌、三面銀牌、三面銅牌及九條絲帶；
- 香港匯美數碼影像提供匯美相紙印製展覽相片；
- 本屆國際沙龍委員會全程辛勞工作；
- 大埔區文藝協進會全力協助。

Acknowledgement

Special thanks to the following persons and organizations for their contribution to this Salon:

- Three gold medals, three silver medals, three bronze medals and nine honorable ribbons donated by PSA;
- Three gold medals, three silver medals, three bronze medals and nine honorable ribbons donated by RPS;
- Photo printing services for exhibition provided by Artist Digital Image;
- The hard working of the Salon committee members;
- The full support from Tai Po District Arts Advancement Association.



大埔區文藝協進會
大埔攝影會



出版 Published By:

大埔區文藝協進會大埔攝影會
Tai Po District Arts Advancement Association
Tai Po Photography Club

封面設計 Cover Design:

張智豪先生 Mr. Zquare C.H. CHEUNG

排版設計 Desktop Publishing Design:

張智豪先生 Mr. Zquare C.H. CHEUNG
陳子汶先生 Mr. Herman T.M. CHAN

編輯 Editors:

陳子汶先生 Mr. Herman T.M. CHAN
崔偉聲先生 Mr. Bill W.S. CHUI

網頁 Website:

<http://www.tppc-hk.org>

Facebook 專頁:

<https://www.facebook.com/tppchk>

封面圖片 Cover Photo:

傅劍雄先生 Mr. Kelvin K.H. FU

二零一五年十二月二十九日 29th December 2015

非賣品 · Not For Sale

版權所有，未經同意不准轉載或翻印
Copyright © 2015 All rights reserved.

